

Als die Taunusbahn noch nicht preußisch war.

Ein Kapitel nassauischer und hessischer Eisenbahngeschichte.

In einer reich illustrierten Gedächtnisschrift „40 Jahre Reichsbahndirektion Mainz 1897—1937“, die einen ausführlichen Beitrag zur nassauisch-hessisch-preussischen Eisenbahngeschichte von ihren Anfängen bis zum heutigen Reichsbahndirektionsbezirk Mainz darstellt, hat Reichsbahndirektor R. Kretzschmar auch die Entwicklung der Taunusbahn einer historischen Würdigung unterzogen. Das 40jährige Jubiläum, das der Reichsbahndirektion Mainz am 1. April beginnt, gibt uns Veranlassung einige die Entwicklung des Eisenbahnwesens in Nassau und Hessen besonders charakterisierenden Abschnitte dieser Denkschrift wiederzugeben, eines Zeitabschnittes, mit dem auch ein Stück Alt-Wiesbadener Geschichte eng verknüpft ist.

(Die Schriftleitung.)

Der Kampf um die Konzeption.

Bereits in den Jahren 1835/36 hatten sich in dem Rhein-Main-Gebiet in Darmstadt, Mainz, Frankfurt (Main) und in Wiesbaden Eisenbahnkomitees für den Bau von Eisenbahnen in diesem so verkehrsreichen Gebiet gebildet. Das Wiesbadener und Frankfurter Komitee vereinigte sich 1836 in dem „Taunusbahn-Komitee“ zur gemeinschaftlichen Ausführung des Baues der Taunus-Eisenbahn, die von Frankfurt an Hocht, Hattersheim und Hirschheim vorbei, zwischen der Mündung von Hochheim und dem Main in das großherzoglich-hessische Gebiet, an Korbheim vorüber, in



Der Bahnhof der Taunus-Eisenbahn in Wiesbaden um 1858.

(Tagblatt-Archiv, A.)

das Innere von Korbheim, von da weiter nach Wiesbaden geführt werden und eine Seitenbahn nach Biebrich errichten sollte.“ Diesem Komitee trat im Jahre 1837 die Eisenbahn-Gesellschaft zu Mainz bei. Ohne Zustimmung Hessens, dem ein Gebiet auf der rechten Mainseite gehörte, war jedoch die Bahn nicht durchzuführen. Es mußte deshalb neben der Konzeption der Regierung des Herzogtums Nassau und der freien Stadt Frankfurt auch noch die Konzeption der Regierung des Großherzogtums Hessen eingeholt werden.

Nachdem das Taunusbahnkomitee bereits im Jahre 1837 von Nassau die vorläufige Konzeption und in dem gleichen Jahre auch die Konzeption zu den erforderlichen Vorarbeiten auf Frankfurter Gebiet erlangt hatte, erstellte auch Hessen nach langen Ermüdungen die erforderliche Genehmigung. Die endgültigen Konzeptionen wurden dann im Jahre 1838 erteilt. In dem gleichen Jahre gab auch die Bundesversammlung die Zustimmung zur Durchführung der Eisenbahn durch den Nassau und die Äbte der Festung Mainz. Nach den Konzeptionen hatte sich die Taunus-Eisenbahn-Gesellschaft außerdem mit der Kurfürstlich-Thurn- und Taxischen Postverwaltung über deren Einschlagsansprüche zu einigen. Schon im April 1837 war für den Bau der Bahn der in Mainz geborene Ingenieur Denis gewonnen und mit ihm vereinbart worden, daß binnen drei Jahren der Bau vollendet sein sollte.

Mainz wollte nicht.

Der Gemeinderat von Mainz sprach sich gegen die Konzeptionierung der Taunusbahn aus. Er wies darauf hin, daß Frankfurt mit der Taunusbahn nur den Handel und den Fremdenzug, der Mainz befehle, über Biebrich an sich reißen wolle. Es sei kein Zufall, wenn die Mainz-Düsseldorfer Gesellschaft von nun an ihre Schiffe in Biebrich halten lasse, ein Beispiel, dem nun auch die Kölner Dampfschiffahrtsgesellschaft zum Nachteil von Mainz gefolgt sei. Bei den zahlreichen Personen, die besonders an dem Fremdenverkehr in Mainz interessiert seien, werde ein Niederzug der Gewerbe und eine Verarmung vieler Personen, die um ihren Verdienst kämen, die unaussprechliche Folge sein.

Ungeachtet der vielen Schwierigkeiten ließ die Taunus-Eisenbahn-Gesellschaft nach, denn sie die Zustimmung Hessens erhalten hatte, mit den Vorarbeiten bis Korbheim beginnen. Der Stütz der Gesellschaft und der Direktion war Frankfurt.

1840 lief der erste Zug Wiesbaden—Frankfurt a. M.

Am 10. März 1840 wurde zwischen Wiesbaden und Korbheim und am 13. April desselben Jahres auf der ganzen Strecke Frankfurt—Wiesbaden der Verkehr eröffnet. Die Zweigbahn nach Biebrich wurde seit dem 3. August 1840 bezahren. Am 4. August 1863 hat die Taunusbahn dazu die Höchst-Sodener Bahn käuflich erworben.

Interessant ist eine Anzeige aus dem Wiesbadener Wochenblatt (dem Vorgänger des „Wiesbadener Tagblatt“), vom 17. Februar 1840, die auf einen regelmäßigen Zubringerdienst zu der Strecke Frankfurt—Hattersheim hinweist:

Regelmäßige Fahrten.

Vom Gasthaus zur Stadt Wien fahren jeden Tag zwei Chaisen nach Hattersheim an die Eisenbahn; die eine fährt Morgens 6½ Uhr, die andere Mittags 11½ Uhr von hier ab. Der Preis ist ein Gulden bis Hattersheim.

Wiesbaden, den 16. Februar 1840.

Die Befürchtungen, die man gegen das Zustandekommen der Taunusbahn geltend gemacht hatte, verwirklichte sich zum Teil schon sehr bald. Vor allem stieg die Bahn schon kurz nach ihrer durchgehenden Inbetriebnahme den Fremdenverkehr an sich.

Starke Frequenz.

Die Benutzung der Bahn war sehr gut. So wurden bereits in dem Monat der Eröffnung der ganzen Strecke vom 13. bis 30. April 1840 43 418 Personen befördert. Im Mai folgte diese Zahl auf 45 390 und im Monat Juni sogar auf 53 177.

Die Schnelligkeit der Fahrten, ohne den Aufenthalt auf den Zwischenstationen, welche die Gemeinnützigkeit der Sache unvermeidlich macht, kommt bei auf den meisten englischen Bahnen gleich. Das Maximum ist von den Regierungen vorgegeben. Hiernach ergab sich ohne Aufenthalt auf den Bahnhöfen eine Fahrzeit von Korbheim nach Frankfurt und vice versa nicht unter 62 und nicht über 68 Minuten und von Korbheim nach Wiesbaden nicht unter 17 und nicht über 19 Minuten.

Von Jahr zu Jahr wurde die Einrichtung und der Betrieb der Bahn verbessert. Die Ergebnisse der Bahn waren fortwährend günstig. Von Misserfolgen blieb sie, abgesehen von Unwetterstörungen, Hochwasser und einigen kleineren Unfällen, verschont.

Der elektromagnetische Telegraph.

Im Herbst des Jahres 1844 wurde zwischen Korbheim, Biebrich und Wiesbaden der elektromagnetische Telegraph eingeführt, der sich so gut bewährte, daß die Ausdehnung auf

Metropole-Bierstube Das gepflegte bekömmliche Weihenstephan aus der Bayerischen Staatsbrauerei

die Strecke zwischen Frankfurt und Korbheim befreit wurde und von Mainz 1846 benutzt werden konnte.

Mainzer Sturm auf die Bahn.

Die Revolution von 1848 ging auch an der Taunus-Eisenbahn nicht ohne Spuren vorüber. Hier machte sich vor allem der alte Haß der Mainzer Bevölkerung gegen die Taunusbahn wieder Luft.

Die politischen Bewegungen, welche einen großen Teil Europas erschütterten, konnten natürlich nicht ohne Einfluß auf den Verkehr der Eisenbahnen bleiben. In den ersten Tagen des Monats März v. J., war die Bewegung auf der Bahn eine außerordentliche, aber keine aufrührerische. Massen von Menschen strömten nach Wiesbaden und erzwangen mit Gewalt die freien Fahrten hin und zurück. Widerstand, von Seiten des Bahnpersonals, wurde die Zerstörung der Bahn zur unausweichlichen Folge gehabt haben.

Ein weit größerer Aufruhr fand in den ersten Tagen des Monats April statt, indem ein wilder Volkshaufen die Bahn von Korbheim bis nahe an Hochheim heran, samt Telegraphen, Barrieren und Bahnwärterhäuser zerstörte, Material und vieles Arbeitsgerät entwendete und die Fenster der Wartehäuser, Kassa- und Expeditionslocale im Korbheimer Stationshaufe, zertrümmerte. Auf der Seite von Korbheim nach Wiesbaden war ein Volkshaufe beschlagnahmt, die größere Übergangsbrücke zu demolieren; große Quadesteine wurden sammt Gefäß, herausgehoben und andere Vermutungen verübt. Mit frechem Hohn wurden Schienen und Eisenstrahlen, gleich Siegestrophäen, über die Rheinbrücke nach Mainz getragen.

Am 18. September fand die ganze Bahn unter Militär-Commando. Der gewöhnliche Verkehr war unterbrochen; sowohl bei Tage als bei Nacht wurden Geschütz und Pferde,



Färberei Walkmühle
CHEMISCHE REINIGUNG

Waggon- und Munitionswagen und ganze Bataillone mit den Dampfmaschinen befördert.

Kgl. Preussische Eisenbahndirektion Wiesbaden.

Wie bei der Behandlung der geschäftlichen Entwicklung der Hessischen Ludwigsbahn bereits näher ausgeführt, ging die Taunusbahn nach ihrer Vereinfachung mit der Hessischen Ludwigsbahn im Jahre 1872 für den Kaufpreis von 5 010 000 Gulden süddeutscher Währung nebst 5 % Zinsen vom 1. Januar 1872 in den Besitz von Preußen über. Somit hatte die Taunusbahn nach 31 Jahren ihr Ende erreicht und war die erste größere Gesellschaftsbahn des Bezirks, die in die Hände des Staates überging. Sie kam durch Gesetz vom 3. Mai 1872 am 15. desselben Monats unter die Verwaltung der königlich-preussischen Eisenbahndirektion Wiesbaden, die bis dahin nur Verwaltung und Betrieb der nassauischen Eisenbahnen geleitet hatte. Diese Direktion wurde durch die Kaufübernahme der Direktions- und Betriebsamtsbezirke am 1. April 1880 aufgehoben und als Betriebsamt Wiesbaden mit den Strecken Döllar—Oberlahnstein—Koblenz und Oberlahnstein—Frankfurt (M.) nebst Zweigbahnen der neuen Direktion Frankfurt (M.) unterstellt.

Die rechtsrheinische Bahn war mit dem linksrheinischen Netz aus das engste verbunden. Ihre Übertragung von der Direktion Frankfurt (M.) auf die königlich-preussische und großherzoglich-hessische Direktion Mainz zum 1. April 1904 war daher eine Selbstverständlichkeit. An diesem Tage ging auch die Linie Hochheim (auschl.)—Niederlahnstein auf Mainz über.

UNSERE TOCHTER WILL HEIRATEN

... und die Aussteuer?

Für Ihr

RADIO

das Fachgeschäft

Rundfunkhaus

M. Kohle

Webergasse 22 — Tel. 20012

Auf Wunsch Teilzahlung.

... und

Trauringe

Uhren

Gold-Silberwaren

Bestecke

vom Fachgeschäft

Anton Müller

Gegründet 1897

Wiesbaden - Saalstraße 10

90% aller Menschen

kaufen nur einmal im Leben Möbel.

Wie wichtig ist es dann, daß Sie unter fachmännischer Beratung Ihre Wahl treffen.

Möbel-Reichert

Frankenstraße 9 • Bahnhofstraße 17

Küppersbusch Allesbrenner

Oefen - Herde

Gasherde

Sanitäre Anlagen

Franz Stoll

Hellmündstraße 33

F. 20255

Gauleiter Sprenger legte den Grundstein zur Zeppelin-Siedlung.

Nichtfest am Flughafen Rhein-Main.

In einer würdigen Feierstunde am Freitag, nachmittags in unmittelbarer Nähe des Flug- und Luftschiffhafens Rhein-Main legte Gauleiter und Reichsstatthalter Sprenger den Grundstein zum Gemeinschaftshaus der neuen Zeppelin-Siedlung, der er den Namen „Zeppelin-Heim“ gab.

Die Deutsche Zeppelin-Reederei hatte einen großen Tag. In der Siedlung, die zur Zeit in der Nähe des Flug- und Luftschiffhafens Rhein-Main auf einem circa 6,5 Hektar großen Gelände für die Angehörigen der Deutschen Zeppelin-Reederei erstellt wird, konnte Freitagnachmittag das Nichtfest begangen werden. Der erste Bauabschnitt um-

faßt über im Sinne der gewaltigen Aufbaubarkeit des Führers ausgebaut und weiter verarbeitet werden konnte.

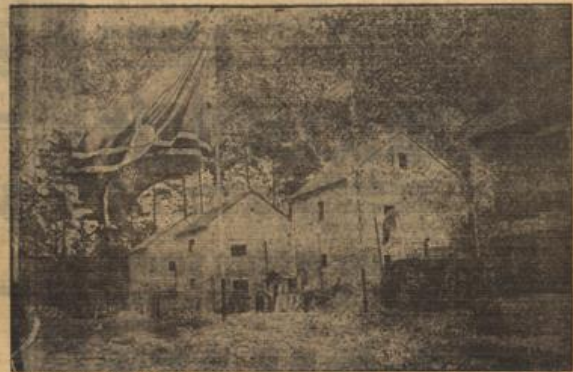
Für den Vorstand der Genobag sprach dann Stadtrat Schanhein. Auch seine Worte gipfelten im Dank an den Gauleiter für die außerordentliche Unterstützung.

Oberleutnant Hartog vom Luftamt Frankfurt überbrachte der Deutschen Zeppelin-Reederei die herzlichsten Glückwünsche des Reichsministers der Luftfahrt, Generaloberst Göring, dem es leider nicht möglich sei, an der Veranstaltung teilzunehmen.

Gauleiter Sprenger, der darauf das Wort ergriff, dankte zunächst allen, die mitgeholfen haben am Bau dieser Siedlung und die auch ferner sich in den Dienst dieses Werkes stellen. Er gedachte dann

Genobag sei deshalb die Aufgabe gestellt worden, in diesen 62 Häusern würdige Familienwohnungen herauszubringen, die diesen Anforderungen genügen müßten. Aber nicht allein die Gefolgschaft der Luftkranja und des Zollamts sollten hier mit untergebracht werden, so daß die große Gemeinschaft, die drüben im Hafen die Luftschiffe und die Flugzeuge betreue, in dieser Siedlung wiederum als große Gemeinschaft untergebracht werde. Zum Schluß gab der Gauleiter bekannt, daß er dieser Siedlung den Namen „Zeppelin-Heim“ gegeben habe.

Dann nahm der Gauleiter die Grundsteinlegung zu dem Gemeinschaftshaus des Zeppelin-Heims vor. Mit dem Wunsch, daß dieses Haus der nationalsozialistischen Weltanschauung unseres Führers Adolf Hitler jezt und in ferner Zukunft dienen möge, vollzog er die drei Hammerschläge. Dann sprach ein Zimmermann den Richtspruch, während der Richtzang am Mast emporstieg. Mit einem Sieg-Heil



Die Grundsteinlegung zum „Zeppelinheim“ durch Gauleiter Sprenger.
Links: Der erste Hammer Schlag des Gauleiters zum Bau des Gemeinschaftshauses. — Rechts: Ausschnitt aus der im Rohbau bereits vollendeten Siedlung. (D.N.B.-Heimatbilderdienst. Aufn.: Schmidt.)

faßt 92 Wohnungseinheiten, meist Einfamilienhäuser mit je 600 bis 1000 qm Gartenanteil. Die Siedlung liegt etwa 1 km vom Luftschiffhafen entfernt, damit das Luftschiffpersonal wegen der teilweise nächtlichen Starts und Landungen der Luftschiffe jederzeit auf dem Luftschiffhafen zur Verfügung steht.

In dem Nichtfest hatten sich Gauleiter Reichsstatthalter Sprenger mit zahlreichen Vertretern der Partei und ihrer Gliederungen der Wehrmacht, der Landesbehörden, der Stadt Frankfurt a. M. sowie die Besatzung und das Bodenpersonal der Deutschen Zeppelin-Reederei, ferner die am Bau beteiligten Arbeiter der Etten und der Faust eingefunden. Nach der Flaggenehrung begrüßte Vizepräsident Kapitän Carl Christian die Ehrengäste und Teilnehmer im Namen der Verwaltung der Deutschen Zeppelin-Reederei. Sein besonderer Gruß galt dem Gauleiter, dem er aus vollem Herzen dafür dankte, daß er immer ein verständnisvoller Förderer der Luftfahrt gewesen sei. In mühevoller erfolgreicher Arbeit habe der Gauleiter dazu beigetragen und angepornt, daß die große deutsche Luft-

des genialen Erfinders und Schöpfers des deutschen Luftschiffes, des Grafen Zeppelin, dessen Leben beispielgebend für alle Volksgenossen sei. Der Gauleiter freiste dann kurz den Schicksalweg der deutschen Luftschiffe und hob die Gründe hervor, die dazu geführt haben, daß der Flug- und Luftschiffhafen Rhein-Main zum Ausgangspunkt der deutschen Luftschiffahrt auszuweisen worden sei. Wir werden wie jezt, so fuhr der Gauleiter fort, „alle Opfer bringen, wenn es notwendig wird, der Luftschiffahrt den Rahmen zu geben, dessen sie bedarf, um ihr Wert so durchzuführen, wie vorgesehen ist und wie es ermarktet wird von Deutschland und der Welt.“

Es sei nötig gewesen, diese Siedlung für die Gefolgschaft der Zeppelin-Reederei zu errichten. Sie stelle ganz besondere Anforderungen. Die Männer, die besonders während der letzten Jahreszeit dauernd auf Fahrt begriffen seien und die manchmal nur 24 Stunden, manchmal auch weniger oder mehr zu Hause sein könnten, müßten für diese kurze Zeit Heimstätten haben, in denen sie Erholung und Stärkung ihrer Nerven und Körperkräfte finden. Der

auf den Führer und mit dem Gesang der Rationalisteder schloß die eindrucksvolle Feier.

Keine Marienhalter Wiegenbrude vernichtet.

in Ridesheim, 2. April. Beim Brand des Franziskanerklosters Marienthal i. Rhg. am Dienstag ist durch die Vernichtung des ausgebauten Dachbodens und der Hauskapelle wie auch der alten Bibliothek, bei der es sich zum Teil um eine alte Kapitels-Bibliothek aus dem Rheingau handelte, sicher ein großer Schaden entstanden. Indessen hält sich der Schaden, wie uns die Leitung des Franziskanerklosters mitteilt, in verhältnismäßig engen Grenzen. Auf der Bibliothek waren z. B. keine Wiegenbrude mehr vorhanden, darum konnten diese wertvollen Bücher auch nicht verbrennen. Der Konvent der Franziskaner spricht allen Helfern an der Brandstätte herzlichsten Dank aus. Die Wallfahrtskapelle ist unversehrt geblieben, ebenfalls auch der Pilgerplatz. Deshalb erleidet der Wallfahrtsgottesdienst keinerlei Unterbrechung.

GROSSE REICHAUSSTELLUNG
Schaffendes Volk
Düsseldorf
MAY—OKTOBER 1937

Die Reise zur Ausstellung —
„Reise an den Rhein!“

Alle Auskünfte, auch über Sonderpreisermäßigungen, durch jedes Reisebüro

„Löhle“-Seihmangeln
moderne Ausführung zu min. 200.000.
Löhle-Seihmangeln, Zentrifugen
f. Wäschereien, Wäschereien, Wäschereien
Kataloge, Vertikalerbein, folienlos.
H. Löhle & Co., Wäschereimaschinenfabrik
Frankfurt a. M., 1882.
Gen.-Vertreter H. Löhle, Frankfurt a. M.,
Bertholdstraße 48.

Möbeltransport-Lagerung
preiswert u. bei erstklassiger Bedienung
übernimmt:
WIESBADENER TRANSPORT GES.
Friedrich Zander & Co., Luisenstr. 45
Tel. 23048 u. 23959

Gute Figur
durch mein vom
Reichs-Patent-Amt gesch.
Maß-
Korsette
Korsett-Meixler
Taubenstr. 27, Tel. 27250

Vornehme
Damenhüte
Fr. Qualitäten! Billige Preise!
M. Thierbach
Friedrichstr. 33, I (R. L.)
Umarbeiten und Fassonieren in
tadeln. Ausführung u. bill. Berechn.

Geldtätige
Empfehlungen
Eien, Selbstfahr.,
Mietautos
Tage u. Stund.
Maurer
u. Seemann,
Mortelstraße 50.
Tel. 25554

Schreibstube
gut, billig
Masch. verleiht.
50 Pf. täglich.
An- u. Verkauf
kommen
Neugasse 5

Übernehme
Intasso
Aufträge
aller Art.
Kautions kann
geleistet werden.
una. u. H. 554
an Landl. Berl.
Möbel, Klänge,
Klavier,
antike Möbel
werd. gut u. bill.
rep. u. aufpoliert
in der Spezial-
werkstätte von
Hag. Greubner,
Rheingauer
Straße 15.

Barlett-
böden
abziehb. u. poln.
Reinigungsm.
Dr. Genl.
Kellerstraße 11.
Tel. 28049

Der frei geschlossene Bund
gegen Unglück und Sorge
gibt jedem Einzelnen vielfache Kraft.
25 Millionen Volksgenossen
leben in unserem Schutz.

DIE PRIVATEN
VERSICHERUNGSUNTERNEHMUNGEN
IN DEUTSCHLAND

Lesen Sie **täglich** im Wiesbadener Tagblatt die kleinen Anzeigen, Sie finden vieles, das Sie interessiert!



3 Schauspieler-Persönlichkeiten
Schoenhals · Petersen · Dagover
In dem großen Tolstoj'schen Ehedrama

Die Kreutzersonate

„Dieser Ufa-Film ist eine großartige Leistung, ein Triumph kluger Regie und feinfühler Schauspielerkunst“
B. Z. am Mittag

„Eine der größten Schöpfungen dieses Filmjahres“
8 Uhr-Abendblatt

UFA-PALAST

Residenz-Theater

● Samstag, 3. und Sonntag, 4. April, 20 Uhr:

Der große Berliner Lustspielerfolg
Eintritt frei!

● Montag, 5. April, 20 Uhr:

Französisches Gastspiel
„Comédiens Routiers“

Paris

„Die erzwungene Heirat“
(Komödie v. Molière)

Chorische Spiele, nach französischen Legenden Pantomimen, nach Fabeln von La Fontaine. Der Totentanz, nach Guyot Marchant

Preise: -90 bis 3.- RM.

SCALA

Tägl. 8.15 VARIÉTÉ Ref. 25950

Phänomenal
Grandios
Fabelhaft
so urteilt das Publikum bei der Premiere über

RONDELLAS

die weltberühmte
Verwandlungstruppe
und weitere
8 Trümpfe des 8
Varietés

Sonntag nachmittag 4 Uhr:
Familien-
Vorstellung
Karten -40 u. -80, Kinder -30

„Rose“ Niederwalluf
Sonntag
ab 5 Uhr
TANZ

UFA-PALAST

Sonntag

4. April 1937

11.15 Uhr Vorm.

5. Wiederholung

Der großartige Kultur-Großfilm vom heldenhaften Kampf kühner Deutscher um den

HIMALAJA



NANGA PARBAT

Neun blieben am Berg

Ein dokumentarisches Filmwerk von unvergänglicher Wert:

Grandiose Aufnahmen
aus Schnee und Eis
in 7000 Meter Höhe!

Etern!
Zeigt auch der heranwachsenden Jugend dieses vorbildliche Filmwerk großen deutschen Forschergeistes!

Dazu die neueste Ufa-Woche
Vorverkauf Ufa-Kassen

Union-Theater

Rheinstraße 47
zeigt ab heute Samstag den Ufa-Film

Verräter

mit Willy Birgel, Lida Barova, Irina v. Meyendorff.

Voranzelge:
Paula Wessely

Die Julika
mit Attila Hörbiger.

Arbeit gibt Brot

Anny Ondra

wirbelt, tanzt, lacht, liebt, tollt und schmollt in einer abenteuerlich romantischen Geschichte als ein **Mädel vom Ballett** durch das leichtsinnige Berlin mit so kecker Fröhlichkeit und so lebendigem Witz, daß es eine wahre Wonne ist!

Film-Palast

Wo.: 4, 6.15, 8.30. So. 2, 4, 6.15, 8.30

Preise:

RM. 0.50, 0.75, 1.00, 1.25, 1.50, 2.00

T. Luna-Ton-Theater

Schwalbacher Str. 57

Nur noch bis einschließt, Montag!

M. Andergast - Viktor de Kowa

Adele Sandrock in

Skandal um die Fledermaus

Ein Film d. Liebe u. d. Humors

Ab Dienstag! Adolf Wohlbrück in

„Port Arthur“

der einzige Adolf-Wohlbrück-Film, der in diesem Jahr erschienen ist

Anf. W. 4.00, 6.15 8.30

S. 2.00, 4.00, 6.15

OLYMPIA

Bleichstraße 5 zeigen

nur bis Montag

Drei Kaiserjäger

Ein Film, der fesselt, mitreißt und restlos begeistert, mit:

Paul Richter, Fritz Kampers, Erna Morena, Else Elster, Grit Hald. — Großes Beiprogramm

Capitol

an Kochbrunnen

Wir zeigen den sensationellen Film

„Der Abenteurer von Paris“

mit Karin Hardt / Peter Voss

Milge v. Stolz / Theodor Loos

„Die Sensation von Paris“

Der Mittagschick tanzt!

So. 2.00 4.00 6.15 8.30

W. — 4.00 6.15 8.30

WALHALLA THEATER

FILM UND VARIÉTÉ
Mo. 4.00 6.15 8.30 So. 3.00 5.00

EMIL JANNINGS

Sonntag, Montag
LETZTE TAGE

Der Herrscher

Wo 4, 5.45, 8.30 Uhr. So 3, 5.45, 8.30 Uhr

Willst Du heute lustig sein,
kehr in der

Bauernschänke

ein. - Verläng. Polizeistunde,
bis 3 Uhr nachts



Martini-Bar

Taunusstr. 27

Otti,

die Meister-

Akkordeonistin

APOLLO

Ein Programm für anspruchsvolle Besucher!

2. Woche



Seine Tochter ist der Jeter

Nach dem preisgekrönten Roman
von Edith Zellwecker.

Es spielen in der herrlichen Berglandschaft von
Kitzbühel und Salzburg:

Traudl Stark

ein allerliebste kleines Mädel, ganze 6 Jahre alt,
gewinnt alle Herzen im Sturm

Carl Ludwig Diehl - Olga Tschschowa

Maria Andergast - Paul Hörbiger

2.00 4.10 6.20 8.30

Die blonde Sklavin

EIN ERLEBNIS IM
DUNKELSTEN AUSTRALIEN

Ein Traum vom Paradies

Dieser Traumfilm führt über

Hawaii - Bali - Samoa

in das Innere Australiens,

in eine bisher unbekannte Welt

die voll von vielerlei Rätseln ist.

Auch Sie müssen diesen Traumfilm
von besonderer Note
gesehen haben!

Wir zeigen diesen Columbia-Tonfilm in

2 NACHT - 22.45

VORSTELLUNGEN

HEUTE SAMSTAG, MORGEN SONNTAG

UFA-PALAST

Sichern Sie sich rechtzeitig Karten
im Vorverkauf an der Theaterkasse!

Veranstalter: Friedrich von. Dresden

Rheinessische

gelbe

Kartoffel

garantiert erstklassig

Zentner RM. 8.80

5 kg

„042“

Gauch,

Karl-Ludwig-Str. 10

fr. Drudenstr.

GASTSTÄTTE

„Zur Börse“

Mauritiusstraße 8

Heute Samstag verlängerte Polizeistunde

Empfehle für Sonntag: Zander,

Wiener Schnitzel, Rinderroulade,

Kalbkopf, Hahnen u. Poularden,

Reichhaltiges kaltes Buffet

Ha, der böse Nachbar!

Der hat Dir schon wieder drei
gute Kunden fortgenommen,
dem müßte man eigentlich
das ständige Ins-
sichern im „Wiesbadener
Tagblatt“ verbieten.
(Oder Du müßtest endlich
damit anfangen.)

Bürgerliches Mittag- und Abendessen

gut und reichlich

60 Pf.

Turnhalle

Helmundstraße 25

Was der Wiesbadener im April am Himmel sieht.

Mars nähert sich der Erde.

Von hochgelegenen Standorten aus, wie der Wolfshöhe oder der Bierstadter Höhe, kann der Wiesbadener anfangs April nach 23 Uhr abends einen hellen roten Stern im Südosten im Sternbild Skorpion im Aufgange beobachten, der wesentlich heller erscheint als der rote Antares, der gleich unfer aufgehende hellste Fixstern dieses Bildes. Es ist dies unser äußerster Nachbar im Planetensystem, Mars, der nach beinahe zwei Jahren und zwei Monaten sich wieder nähert, am 19. Mai in größte Erdnähe mit 76 Millionen km kommt und dabei diesmal auch bei dem mitunter mit ihm verwechselten und deshalb auch nach ihm benannten roten Fixstern steht (Antares, abgeleitet aus dem griechischen Antares oder Gegenmars). Mars ist aber jetzt schon um 1 1/2 Größenklassen heller als dieser und wird im Mai bis drei Wochen sichtbar. Er läuft nur noch bis zum 14. April in östlicher Richtung auf Antares zu, erreicht ihn aber nicht ganz und kehrt dann nach Westen hin um. In einem kleinen Fernrohr kann man jetzt besonders die Gebilde seiner Nordhalbkugel deutlich sehen, unter denen wieder besonders die helle V-förmige Ausbuchtung, so daß man das allgemeine Bildschmelzen der Eis- und Schneemassen um den Pol herum verfolgen kann. Da die Jahreszeiten auf ihm entsprechend seiner größeren Entfernung von der Sonne länger sind, dauert der Sommer diesmal vom 13. Januar bis zum 13. Juli, und der Winter beginnt am 6. Dezember. Ende April kann man ihn durch seinen westlichen Lauf zwischen den Sternen schon um 22 Uhr aufgehen sehen.

Die Sonne vergrößert für Wiesbaden im April ihren Tagbogen von 12 Std. 51 Min. am 1. bis auf 14 Std. 36 Min. am letzten, da sie in diesem Monat um 21 Mondburchmesser höher steigt und schon am 2. den halben rechten Winkel vom Horizont zum Zenit überschreitet. Sie wandert dabei bis zum 21. im Sternbild Fische und im Widder, während sie

altrostologisch bis zum 20. schon im Zeichen Widder und darauf in dem des Stiers angenommen wird.

Der Mond wird leichtes Viertel am 4. um 5 Uhr früh, Neumond am 11. um 6 Uhr morgens, erstes Viertel am 17. um 21 1/2 Uhr abends und Vollmond am 25. um 16 1/2 Uhr nachm. Er kommt in den Niedrigstand am 2. in Erdnähe am 12. in den Höchststand am 15. und in die Erdsferne am 27. Er läuft am 1. an Mars und Antares vorbei, am 4. zum 5. bei Jupiter, 12. bei Merkur, 14. bei Aldebaran im Stier, 17. bei Raktor und Vollzug in den Zwillingen, 20. bei Regulus im Löwen, 24. bei Spica in der Jungfrau und am 28. wieder bei Mars und Antares, die man alle dadurch leicht auffinden kann.

Die übrigen hellen Planeten zeigen folgende Sichtbarkeitsverhältnisse: Merkur, der am 25. März hinter der Sonne stand, läuft im April an den Abendhimmel und gelangt zum 10. ab in günstige Sichtbarkeit. Am 9. abends steht als heller Stern D. Größe etwas links ober nach S zu von der jetzt rasch sinkenden Venus. Am 12. steht 1/2 Std. nach Sonnenuntergang die junge Mondkugel etwas oberhalb des Planeten. Venus verringert die Sichtbarkeit am Abendhimmel von bis 2 Stunden nach Sonnenuntergang bis zum Verschwinden in den Sonnenstrahlen, da sie vom Sternbild Widder nach dem der Fische zurückläuft und schon am 18. von der Sonne eingeholt wird. Da sie dabei zwölf Mondburchmesser nördlich bleibt, kann sie von guten Augen an diesem Tage sowohl noch als Abend- als auch schon als Morgenstern aufgefunden werden. Sie erreicht am diesem Tage ihren größten Scheidendurchmesser mit über einer Bodeminute, wobei aber nur ein schmaler Saum nach der Sonne zu hell erscheint. Jupiter erhebt sich anfangs um 3 1/2, zum Ende schon um 1 1/2 Uhr früh im Sternbild Schütze im 80. als Stern der minus 1. Größe. Saturn bleibt noch unsichtbar.

Am Fixsternhimmel ist am 1. um 23, am 15. um 22, zum Ende um 21 Uhr abends von den Wintersternen

bilbern nur noch der helle Procyon im Kleinen Hund in geringer Höhe über dem Westhorizont zu sehen. Auch Raktor und Vollzug in den Zwillingen werden rasch merklich tiefer. Kapella im Fuhrmann rückt im NW. der Sommerhellung zu. In der Südrichtung stehen von S. heraus zunächst das schwächere Biers des Rakten, darüber die Jungfrau mit Spica und der Löwe mit Regulus. Nördlich vom Scheitelpunkt folgen Großer und Kleiner Bär, Cepheus und Cassiopeia, deren Mittelstern noch immer fast mit der 1. Größe strahlt. Am Osthimmel stehen in großer Höhe der helle Aktur im Bootes, daneben die Krone mit der Gemma, während Hercules mehr nach NO. herum funktelt. Wega in der Leier findet sich über dem NO. Punkt des Himmels.

Die Milchstraße zieht sich vom W. Horizont tief im N. herum durch Kleinen Hund, Zwillinge, Fuhrmann, Perseus, Cassiopeia, Cepheus nach dem Schwan am O. Horizont.

Der neue von Bill entdeckte Komet nimmt auf seinem Lauf durch das schwache Sternbild Giraffe am nordwestlichen Himmel schon bis zur 10. Größe ab. Dr. R.

Die ärmste Insel der Welt.

Raum eine ärmere Gegend im Bereich unserer Zivilisation dürfte es geben als Neufundland. Englische Zeitungen beschreiben sich mehr und mehr mit den unmittelbaren vor den Küsten des reichen Amerika gelegenen Fischerfledungen, weil auch eine Kommission der Londoner Regierung trotz jahrelanger Arbeit an der Aufgabe zu scheitern scheint, bessere Tage über Neufundland zu bringen. An vielen Stellen der Küste ist das Land so klein, daß man Erde mit Schiffen herbeifahren muß, um die Toten begraben zu können. Aber auch der Ertrag der Fischeri schwankt sehr. In den knappen Jahren führen die Händler das Mehl in Säcken statt in Ästen ein, denn die Seefleischerei ist das einzige Gewerbe, das für die arme Bevölkerung erswinglich ist und namentlich zur Bekleidung der Kinder viel benutzt wird.

Deutsches Handwerk

Einschaltung der Fachschulen in die Förderung des Vierjahresplans.

Fachlehrer sollen das einjährige Handwerk beraten.

Der Reichserziehungsminister hat durch Erlaß an die Unterrichtsverwaltungen der Länder die Mitarbeit der technischen, bergmännischen und handwerklichen Fachschulen am Vierjahresplan gefordert. Insbesondere ist an diesen Schulen der Nachwuchs so zu erziehen und auszubilden, daß er allen Aufgaben im Kampf um die wirtschaftliche Unabhängigkeit unseres Vaterlandes genügen ist. In der Staatsbürgerkunde ist daher von der grundlegenden Rede des Ministerpräsidenten Generaloberst Göring auszugehen, sowie von den laufenden Veröffentlichungen der Zeitschrift „Vierjahresplan“. Auch die Wirtschaftsberichte der Tageszeitungen können, wenn sie laufend herangezogen werden, nützliche Dienste leisten. In den hofkundlichen, volkswirtschaftlichen und konstruktiven Fächern sind die neuen deutschen Austauschstoffe zu behandeln, die Möglichkeiten erschließen, an deren Lösung sich bisher die Technik der Welt vergeblich verliert hat. So ist geplant, in Zusammenarbeit der maßgebenden Stellen Unterrichtsgrundlagen für die neuen deutschen Werkstoffe für die Fachschulen zu schaffen. Sie dahin gibt der Minister vorläufige Richtlinien. Weiter ist die pflegliche Behandlung der Rohstoffe und die Kontrolle „Kampf dem Verderb“ im Fachschulunterricht zu beachten. Schließlich sollen geeignete Fachlehrer auch außerhalb der Schule aufklärende Vorträge halten. Ganz besonders ist das im Schulgebiet einjährige Handwerk über alle einschlägigen Fragen weitgehend zu beraten. Dabei ist im Einvernehmen mit den zuständigen Handwerkskammern und ihren Gewerkeverbänden vorzugehen.

Der Architekt haftet.

Auch wenn kein ausdrückliches Vertragsverhältnis zwischen dem bauleitenden Architekten und den Bauhandwerkern abgeschlossen worden ist, besteht es doch Rückschlusweisend. Auf Grund dieser Rechtsbeziehung zwischen Architekten und Bauhandwerkern ist der Architekt nach einem Urteil des Oberlandesgerichts Hamburg (2 U 55/36) für die Folgen eines



Das Werbeplakat zum „Tag des deutschen Handwerks 1937“ ist entworfen worden von dem Zeichner Semar.

von ihm beim Vertragschluß begangenen Verschuldens haftbar, und zwar in Höhe des sogenannten negativen Vertragsinteresses. Hat also der Architekt versichert, daß die Baugelder sichergestellt seien, so können die Handwerker sich hierauf verlassen, als sie über die Kreditwürdigkeit des Bauherrn nicht besondere Ermittlungen einzuleiten brauchen; sie können annehmen, daß der Architekt die nötigen Beträge als Treuhänder für Rechnung des Eigentümers in Besitz habe und sie gleichmäßig an die Bauhandwerker verteilen werde. Für die Unrichtigkeit dieser Annahme würde der Architekt haften.

Durchführung des Meisterwettkampfes 1937.

Zur Durchführung des Meisterwettkampfes 1937 werden von den zuständigen Stellen die Teilnahmebedingungen bekanntgegeben. Der Wettbewerb bewirkt die meiste Leistung durch Zusammenarbeit zwischen Betriebsführer und Gefolgschaft zu heben und dadurch die kulturelle und wirtschaftliche Bedeutung des Handwerks im nationalsozialistischen Staat herauszustellen. Die Teilnehmer müssen

1. die Meisterprüfung abgelegt und die Berechtigung zur Führung des Meistertitels haben,
2. entweder Betriebsführer eines in der Handwerksrolle eingetragenen Betriebs oder als Gefolgschaftler in einem solchen Betrieb tätig sein,
3. die Anleitungsbefugnis für Lehrlinge besitzen und Betriebsführer eines in der Handwerksrolle eingetragenen Betriebs sein (die abgelegte Meisterprüfung ist in diesem Falle nicht Bedingung),
4. wegen einer unehrenhaften Forderung nicht vorbestraft sein,
5. die in einem besonderen Fragebogen geforderten Angaben genaustens und wahrheitsgemäß beantworten und diese in einem geschlossenen Briefumschlag, der auf der Vorderseite lediglich ein Kennwort trägt, mit der Wettampfarbeit einreichen.

Sämtliche zur Einreichung gelangenden Arbeiten müssen im Entwurf zum Einreichten gefertigt sein. Es ist zulässig, bei der an der Teilnahme berechtigten Betriebsführer sich bei der Anfertigung der Wettampfarbeiten der Mitarbeit einer Gefolgschaft (Weissen und Lehrlinge) bedient. Desgleichen können Meister, die selbst noch als Gefolgschaftler tätig sind, Arbeitskameraden (Weissen und Lehrlinge) an der Wettampfarbeit mitbeeilagen.

Als Wettbewerbsarbeit kann auch eine Kundenarbeit oder eine Weiterverarbeitungsarbeit eingereicht werden, wenn die Anfertigung der Arbeit nicht bereits bei anderer Gelegenheit prämiert wurde.

Die übrigen Bestimmungen behandeln die Ausschreibung und Bewertung der Arbeiten, die nach bestimmten Gesichtspunkten vorgenommen werden. So u. a., daß der Betrieb den Voraussetzungen einer von der D. V. anerkannten Berufszugangsprüfung entspricht, nicht im trüben Wasser schwimmt zu den Bestimmungen steht, die der Führer zur Erklärung eines Wettbewerbs erlassen hat und die Teilnahmen berücksichtigt wurden, die der Durchführung des neuen Vierjahresplans — Deutschland in der Rohstoffversorgung möglichst unabhängig zu machen — dienlich sind.

Der Handwerker und seine Gesellen leisten die Arbeit mit der persönlichen Note.

Apparatebau

Blücherstraße 15

A. H. Köppler

ausarbeitet Ideen, entwirft u. a. Patententwürfe und Modelle, führt alle Patentanträge durch, Metallindustrie in Feinmechanik und Elektromechanik, Kl. Dreh-, Fräs- und Stanzarbeiten, Schweißarbeiten und Schmelze. Alle verk. Reparatur, auch Geschicklichkeits-Spielen und Autokennen.

Dachdecker

Schliersteiner Straße 5

Wilhelm Wagner
Dachdeckermeister - Tel. 22203
Ausführ. von Asphaltarbeiten

Drahtflechtere

Blücherstraße 46 / Telefon 22358

Drahtzäune

Drahtgeflechte, Wellengitter

liefert sehr preiswert

Anton Fischer, Drahtflechtere

Maschinenbauer

Platter Straße 18, Telefon 28471

Karl Hühnergarth

Zylindererschleiferei
Auto-Ersatzteile, Maschinen-Reparaturen aller Art

Die Inanspruchnahme d. Handwerks bedeutet

Stärkung des staatsrechtlichen Mittelstandes

Maler

Zietenring 10 — Telefon 25463

Heinrich Sopp

MALERMEISTER

Alle ins Fach schlagende Arbeit gut und preiswert

Messerschmiede

Friedrichstr. 8, Telefon 23654

HERBST

Inhaber ERNST VOOS

Schärft Ihre Scheren, Messer und Gartengeräte

Schlosser

Oranienstraße 35

Emil Eisenburger

Kunst- u. Bauschlosserei

Gegr. 1901, Tel. 22979

Schuhmacher

Luxemburgplatz 5

Otto Uffelmann

Neuanfertigung

Sauberste und sorgfältigste Ausführung sämtlicher Reparaturen

Werbe-Drucksachen

in origineller kaufmanregender Aufmachung fertigt die L. Schellenberg'sche Hofbuchdruckerei - Wiesbadener Tagblatt

Preuß.-Staatslotterie

Neuer Spielbeginn 23.-24. April 1937

343000 Gewinne, 67 1/2 Millionen Auszahlung!
Verbessert. Gewinnplan, doch gleicher Lospreis

1/8 1/4 1/2 1 Los je
3.- 6.- 12.- 24.- RM. Klasse

Originallose empfehlen in allen Abschnitten die
Staatlichen Lotterie-Einnahmen:

Glücklich
Gr. Burgstr. 14
Nähe Schloß

E. Kern
Adelheidstraße 28
Ecke Adolfsallee

Oelhermann
Bahnhofstr. 15

Habelmann
Mauritiusstraße 14

Von der
Auslandsstudienreise
zurück.
Architekt Oskar Eichhorn
Wiesbaden Geisbergstraße 3

Ihre Verlobung zeigen an

Herta Wilke
Kurt Haupt

Wiesbaden, den 3. April 1937

Statt Karten.

Erna Mees, geb. Killebrand
Kurt Mees, Diplomkaufmann

zeigen die Geburt
ihres Sohnes **Bernd** an.

Wiesbaden, den 2. April 1937
Dorlestraße 17, z. Z. St.-Josefs-Hospital.

Familien-Druckwaren L. Schellberg'sche
Wiesbadener Tagblatt
jeder Art in kürzester Zeit

Hühneraugen

knollen und zwicken! Sorgen Sie für
rasche Entfernung durch die in allen
Apotheken u. Drogerien erhältlichen
DR. SCHOLL'S ZINO-PADS

Neben der Hauptpost

Zigarren
BETZELT
Zigaretten

Bücher
H.J.v. GOETZ
Antiquariat

Café
VOGEL
Konditorei

Haarkunst
WENZLER
Parfümerie

Gibt den Blinden Arbeit!

Hörbe und Gehör werden ge-
rührt. Gramophon-Reparatur u.
Spezialf. - Klavierstimmen, Strid-
arbeiten, Bärken u. Selen aller Art.
Nebenverkaufsstelle im Laden
Königsstraße 28, bei Gellie,
in Blindenstraße, Stall, Blinden-
förmig, Gerb.-Kochst.-Str. 37, Z. 26036

Ich habe mein Büro vom
Hause Friedrichstr. 40 nach
dem Hause

Luisenstr. 7
verlegt. **Dr. Heuß**
Rechtsanwalt

Trauerkleidung und Hüte

finden Sie in großer
Auswahl und Preis-
würdigkeit in unseren
sehr gepflegten Abtei-
lungen. Auswahl-
sendungen werden
schnellstens erledigt

Ruf 59721

Krüger & Brandt

Wiesbaden, Kirchgasse 39/41

Nachdem ich viele Jahre als Chefarzt
des städt. Krankenhauses Offen-
burg tätig war, habe ich mich hier als

Facharzt für **Chirurgie**
niedergelassen.

Dr. Artur Hofmann

Wilhelmstr. 60, I. - Telefon: 21735

Sprechstunde: von 11-12 und 4-5 Uhr

Ich habe gleichzeitig die Vertretung des er-
krankten Herrn Dr. Lossen übernommen.

BEI STERBEFÄLLEN
genügt sofortiger
Anruf **23824**
Erledigung aller Bestattungsangelegenheiten
KELLER
gegründet 1879
Roonstraße 22
Bestattungs-Institut
Kostenfreie Beratung auch im Trauerhaus

Markisen
In jeder
Ausführung
bei höchster
Berechnung
Wilh. Lehna • Schlossermeister
Sedanstraße 9 • Telefon 28514
Unverbindliche Kostenanschläge bereitwillig

Heute entschlief nach längerem, mit
großer Geduld ertragenem Leiden mein lieber
herzenguter Mann und treubesorgter Vater,
Bruder, Schwager und Onkel
August Kerberger
im blühenden Alter von 35 Jahren.

In tiefer Trauer:
Lina Kerberger, geb. Kraft
Helga Kerberger, Kind
nebst allen Angehörigen.

Wiesbaden (Grabenstr. 1), 1. April 1937.
Die Beerdigung findet am Montag, 5. April
1937, nachm. 3 Uhr auf dem Südfriedhof statt.

Statt besonderer Anzeige.

Heute entschlief sanft und unerwartet meine innig-
geliebte, herzensgute Mutter

Frau Luise Gaiser, wwe.

geb. Hölzel.

im Alter von fast 68 Jahren.

In tiefer Trauer:
Ria Gaiser.

Wiesbaden, den 1. April 1937
Hellmundastraße 3, I.

Die Feuerbestattung findet am Montag, den 5. April,
12 Uhr auf dem Südfriedhof statt.
Von Beileidsbesuchen und Blumenspenden bitte gütigst
absehen zu wollen.

Am 31. März ist unsere liebe Schwester

Auguste Graeser

im Alter von 74 Jahren sanft entschlafen. Die
Einsäuerung hat in der Stille stattgefunden.

Elsa Graeser
Anna Graeser.

Wiesbaden, den 4. April 1937
Bahnhofstraße 18.

Verzogen
nach KIRCHGASSE 52
Optiker KNAUS
Lieferant aller Kassen

Zurück.
Dr. Kretschmann
Zahnarzt, Rathausstraße 5

Statt Karten.

Für die vielen Beweise herzlicher Teilnahme und für
die schönen Blumen- und Kranzspenden bei dem Ableben
meiner lieben Frau und unserer guten Mutter sagen wir
inlinden Dank. Besonderen Dank Herrn Pfarrer Bars für die
tröstlichen Worte, allen Hausbewohnern, sowie dem Verein
Deutscher Lokomotivführer und allen denen, die der Heim-
gegangenen das letzte Geleit gaben.

Die trauernden Hinterbliebenen:

Adolf Reisener und Söhne.

Wiesbaden, im April 1937.
Karlstraße 39.

Verein für Feuerbestattung E. V. Wiesbaden
gegründet 1892

übernimmt für seine Mitglieder alle Bestattungs-
geschäfte einschließlich Prüfung der Rechnungen
nach den mit den Bestattern vereinbarten Preisen

Geschäftsstelle:
Frl. Lilli Wolff, Wiesbaden, Arndtstr. 3, I., Tel. 27287



50 Jahre - es glaubt keiner!

und doch sieht die Mutter fast so jung aus, wie die Tochter, so strahlend
und frisch. Dabei trägt sie sehr viel Fülle - aber Dr. Ernst Richters
Frühstückskräutertee sorgt für ihre Schlantheit und Gesundheit.
Nun ist es nicht auf eine gute Figur, die keineswegs ein Verzicht der
Lebensfreude ist. Trinken auch Sie täglich den bewährten „Frühstücks-
kräutertee“.
Dr. ERNST RICHTERS' Frühstückskräutertee
AUCH IN ALLEN GROSSEN DRUGGISTEN



Gottgegeben starb am 1. April 1937 im
74. Lebensjahr mein lieber Mann, unser Vater
der Reichsbahnzugführer I. R.

Gustav Köhl

versehen mit den Tröstungen unserer heiligen
katholischen Kirche.

Die Trauernden:

Helene Köhl, geb. Eberhard
Karl Köhl
Maria Köhl, geb. Krohmann
Christian Ulrich
Betty Ulrich, geb. Köhl
nebst 6 Enkelkindern.

Wiesbaden (Oranienstr. 54), den 3. April 1937.

Montag, den 5. April, 7.15 Uhr Amt in der Drei-
faltigkeitskirche. Die Beisetzung am gleichen
Tage, nachm. 2.15 Uhr auf dem Südfriedhof.

Deutsche Jugend.

Knaben im Krieg.

Skizze von Alfred Richter.

Im Frühjahr 1813, als der in Frankreich eilig ausgehobene Erlass — zwei volle Jahrgänge unterhalb des Rekrutenalters — endlich in Sachsen eintraf, wo Napoleon schon ungeduldig auf ihn wartete, rief beim Anblick der halben Knaben ein Generalstabschef bestürzt aus: „Was sollen wir mit diesen Spanferkeln machen?“

Dieses Wort blieb zu Unrecht an ihnen hängen. Und die blutigen preußischen Freiwilligen, die bei Großgörschen wie die Löwen schrien, hatte Napoleon, freilich weidlich nachdenklich über so viel Draufgängertum, eine „Kindanterie“ genannt.

Sie taten beide ihre Pflicht in vollem Maße, jeder auf seiner Seite, der Kindanterie und das Spanferkel.

Die 44. französische Division hatte an der sächsisch-böhmischen Grenze ihre Feuerkraft erhalten, wurde zurückgenommen und rückte in der Nacht zum 24. August in aller Stille wieder in Dresden ein. Sie blieb alarmbereit. Die Übermüdeten lagen schlafend in voller Rüstung auf dem Pflaster der Straßen in der Pirnaischen Vorstadt. Kanonen und Artilleriegeschosse donnerten an ihnen vorüber, aber keiner hörte es.

Da war Goltz Duhamel, der fünfzehnjährige. Blüchlich von seinem Korporal emporgeschrien und angegriffen, reichte er sich taumelnd ein. Das Bataillon marschierte wieder zur Stadt hinaus. Es war noch Nacht. „Vorwärts!“ drängten die Offiziere.

Der Kommandant der Schanze II in der Nähe des Großen Gartens unweit Blasenwitz wartete schon ungeduldig auf die ihm zugeteilte Besatzung: Artillerie und 180 Infanteristen. Da waren sie nun!

Der Himmel wurde schon licht, und mit einem Schlage war das Geschall der Kanonen da. Sofort mischte das Getöse der Kanonen mit dem Hurra der Infanterie. Die erste Stütze der Infanterie über die Brüstung in die Schanze II herintraf, stürzte mehrere Leute. Goltz wurde durch den Aufbruch an der Rückwand geschleudert, fiel zu Boden, lag betäubt — er wußte nicht, wie lange — hörte im Traum einen rätselhaften Rufen, als hätten sich Menschen in seiner Nähe, wurde dadurch munter, daß jemand auf ihn trat, richtete sich auf und fand mitten in einem ungeheuren Getöse aller Waffen. Tote, Verwundete lagen umher. Offiziere gaben Befehle, und die Kameraden luden und schossen, luden und schossen und hatten Geschüß, so hatten sie Mägen.

In diesem Augenblick brach aus dem Großen Garten eine dicke Kette von leidenschaftlichen Schreien mit Hurra hervor. Sie schrien nicht auf ihre Verluste und Lücken geschwind heran. Nun sah man die Gefechter der Vorderfront von der Schanze II aus schon ganz deutlich. Da war einer, der tief mit geschwungenem Degen auf dem Giebel.

Warum fiel gerade dieser eine dem Knaben Goltz auf? Weil auch dieser eine noch ein Knabe war, Georg von Rittsch, preussischer Fähnrich im 1. Bataillon des 10. Reiterregimentes, der sich heute die Spauketten verdienen wollte. Die Brigade Ritten, zu der seine Truppe gehörte, hatte in schwerem Kien den Großen Garten von den Franzosen gesäubert und sollte nun die wichtige Schanze II angreifen. Welche Gelegenheit für einen ehrgeizigen Degenführer, Leutnant zu werden!

Da feuerte Goltz, der atemlos, in einem Gemisch von Neugier, Bewunderung und Leid diesen schneidigen Kerl da vorne herankommen sah, seinen ersten und einzigen Schuß ab, den er überhaupt losbrachte in diesem Kriege. Er zielte mitten auf die Brust und traf. Wie vom Blitz gefaßt, stürzte der Gegner in sich zusammen.

Goltz, im Stillen mehr entsetzt über seine Tat als belüßt, lud in großer Verwirrung, der einzelnen Handgriffe noch wenig kundig. Als er endlich damit fertig war, sah er das Vorfeld frei von Stämmen. Sie waren in den Wald zurückgezogen. Zurückgezogen hatten sie nur die Geschützen. Und dort, gar nicht weit vom Graben entfernt, als einer der Vorderfront lag er, den Goltzs Kugel niedergestreckte hatte.

Aus der Pirnaischen Vorstadt rückten jetzt im Geschwindigkeit Garten vor. Sie warfen sich mit Geschrei in den Wald. Der Kampfplatz entfernte sich mit ihnen.

Und da tat Goltz etwas Sonderbares. Er schlich hinaus, um dem Knaben, den er ganz einfach niedergeschossen hatte, einmal ins Gesicht zu sehen. Doch als er sich über den Brechen niederbeugte, der da hämmend lag, hob der plötzlich in geschäftiger Arbeit die Hand mit der Pistole. Ein Schuß traf; Goltz brach zusammen, ohne einen Laut von sich zu geben, stürzte genau auf den Liegenden und drei-

tete die Arme aus; der andere tat, vielleicht schon im Fieber, das gleiche, und die beiden umschlossen einander. So blieben sie liegen.

Nicht lange danach rappelten sich die vor Müdigkeit toten Soldaten in den Bataillon und Gräben plötzlich auf: „Saint Cyr kommt! Obacht!“ St. Cyr, Marshall von Frankreich, Oberbefehlshaber der vier Spanferkeldivisionen und Verteidiger der Stadt, beging die am härtesten bedrohten Augenblicke, zunächst die Schanze II.

Dann hand er draußen im Vorfeld und hatte ein Bild vor sich, das er, hätte er es nicht mit eigenen Augen gesehen, als eine Erfindung der Phantasie zurückgewiesen haben würde: Zwei Knaben, Feinde, beide schwer verwundet, lagen da und hielten einander wie Brüder, wie ungetrennliche Kameraden umschlungen, aber die mörderischen Waffen gleichwohl noch fest in den Händen. Es war, als hätte der Tod sie gepackt und einander teilhaftig in die Arme geschleudert.

Aber das Leben nahm sich ihrer nun wieder an. St. Cyr sorgte dafür, daß sie aus dem Kampffeld geschafft

Der Größte ist der Kamerad!

Folgender Ausschnitt ist dem Buch „Drei und eine Gefolgschaft“ von Waldemar Paul, das im Verlag Emil Pöhl in Dresden erschien, entnommen.

Kolb schmeißt sich dem Gymnasium, Huttenstraße — Augsburger Straße — da steht der graue Blau mit den hohen Fenstern, den breiten Stufen, die zum Eingang führen. Fritz geleist hat zu Kolb.

„Mutter! — Hast du gut vorgearbeitet?“
„Wie es die Zeit zuließ.“
„Na, wird schon lang.“

Die hohen Flügeltüren schloßen sich hinter beiden. Dann schen alle im Prüfungszimmer und hörten den Worten des Kommisars zu.

„Keine jungen Kameraden! Sie stehen vor einem entscheidenden Abschnitt Ihres Lebens. Stellen Sie das, was Sie in den langen Jahren unserer schulischen Arbeit gelernt haben, heute unter Beweis. In wenigen Tagen treten Sie hinaus, Sie sind auf sich gestellt. Ihr Entschluß ist richtunggebend, und ob er richtig war, das sagt Ihnen das Leben. Sie sind für sich selbst verantwortlich. Die Zeit des „Geführtwerdens“ ist vorbei: Sie sind sich selbst Führer. Nichten Sie alle Ihre Kräfte auf die Arbeit, zu der Sie sich berufen fühlen — Anerkennung gebührt nur der Höchstleistung.“

Mathematikprüfung!
Kolb ließ seinen Aufgabenzettel. „Entwickeln Sie die Gleichung der Zykloide und bestimmen Sie den Richtungs-faktor ihrer Tangente.“

Zykloide? — — — Ah so — — — Rollkreis!
„Herr Böhm, Sie können wohl beginnen?“

Nun steht er vorn an der Wandtafel, die Kreide in der Rechten und zeichnet. „Rechnerischer Punkt — Koordinaten — x, y.“ Noch ein paar Hilfspunkte — fertig.
„Richtungs-faktor!“ Kolb differenziert die Gleichung.

Der Mathematikprofessor unterbricht: „Gut, Herr Böhm, gehen Sie hin.“

Bei Aufgabe zu Aufgabe geht es nun. Der eine der Prüflinge fächelt, der andere lächelt, wenige — zittern. Kühl und überlegen die Professoreln. Tun sie nur so? Oder bewegt auch sie die Zukunft ihrer Schüler? Erinnerungen fliegen in ihnen auf. Freilich, so mühten auch sie vor vielen Jahren ihre Prüfung ablegen. Wie war ihnen doch damals zumute gewesen? —

Und dann hilft mander der so streng drohenden Professoreln an besonders schwierigen Stellen doch nach. — Ist nicht mehr Borgefährter, ist — Kamerad.

Kolb besteht, geht mit der 2. ab.
Als er nach Tagen sein Zeugnis in Händen hält, überlegt er sich noch einmal seinen ferneren Lebensweg. Bis zum Oktober will er frei bleiben, dann will er in den Ar-

beiden. Ohne sein Dazwischentreten würden sie hier ver-tommen sein.

Wochenlang lagen beide im Fieber, und noch bevor sie voneinander wußten, wurden sie getrennt; denn Goltz war zum Kriegsgefangenen gemeldet. St. Cyr hatte sich mit den Resten seiner Divisionen ergeben müssen.

Als Genesende lernten die beiden Knaben einander endlich kennen. Georg war es erlaubt worden, den anderen aufzusuchen. Der ehrgeizige Goltz erholte sich langsamer, weil er unter dem Bewußtsein litt, ein Kriegsgefangener zu sein. Georg empfand das sofort und ging ritterlich darüber hinweg. Sie tauschten höfliche Worte und gaben sich die Hand, mögen einander aber mit den Augen.

Georg wurde heimgeholt und gesund gepflegt. Goltz erlebte es endlich, nach dem Friedensschluß ausgetauscht zu werden.

Sie waren beide ergrimmte darüber, nur ein einziges Gesicht mitgemacht zu haben. Aber es kam das Jahr 1815 mit vielen Gefechten und der blutigen Schlacht aller napoleonischen Kriege: Waterloo.

Georg von Rittsch ist hier gefallen. — Und Goltz? So wie er war, feurig, ruhmbegeistert und gewillt, vieles nachzuahmen, muß von ihm angenommen werden, daß er in den Reihen der kaiserlichen Truppen nicht gefehlt hat. Und dann wird ihn wohl der völlige Untergang dieses stolzen Heeres mit hinweggeschwift haben.

Den Enkeln.

Es ruht ein Eherne in allen Dingen
Und rundet aus unendlich vielen Ringen
Sich einen Kreis.

Wie auch vom Schicksalschlag die Funken springen,
Ein jedes Wort läßt sich zu Ende bringen,
Trägt es Beweise.

Es spürt am Meise, wer dazu berufen,
Und formt aus seiner Sehnsucht heil'ge Stufen,
Bis er verbrannt.

Dann ragt ein Tempel wach aus Volles Mitten,
In dem sich alle, die dafür gestritten,
Gott selbst bekennen.

Die Toten werden Preister bei den Fahnen,
In ihrem Sturm ruft Gott aus Sieg und Namen
Zugleich.

In ihnen ruht das Hochgebet der Ahnen
Und blutet ist sein Siegel. Laßt euch mahnen:
Wit um'rem Glauben liegt und kündigt
Das Reich.

Herbert Böhm.

beltsdienst und in die Wehrmacht gehen und nachher Kaufmann werden.

Das heißt, daß er in einem halben Jahr seine Gefolgschaft aufgeben muß. Die Gefolgschaft aufgeben — das kann er sich noch gar nicht vorstellen. Nicht mehr die Kameraden um sich haben, mit denen er seit drei Jahren so viel Gemeinames erlebt hat!

Keinen HJ-Dienstfang mehr anziehen dürfen. Keinen Heimabend, keine Geländespiele mehr. — Andere werden während seiner Abwesenheit in die Gefolgschaft kommen, und wenn er wiederkommt, wird er vielleicht nur ganz wenige noch kennen. Vielleicht auch gar keinen mehr — alles andere — Neue. — Neue Gefolgschaft! — Er wird ja selbst bald ein Neuer sein — ein Fremder in einem fremden Kreis. Er muß sich ja auch erst im Arbeitsdienst einleben. — Wird ihm das schwerfallen?

Der Text eines Liebes fällt ihm ein, er summt es. „Kameraden tragen nicht lange mehr, wie lange, wo bist du geboren? Sie haben alle dem einen Heer, der einen Fahne geschworen.“

Kameraden sind sie ja alle, ob im Jungvolk, in der HJ, im Arbeitsdienst oder in der Wehrmacht — Kameraden!

Kameraden — das klingt nach Pflicht, nach Erleben, nach Frohsinn.

Kameraden — das klingt nach Gemeinschaft, nach Ver- stehen.

Kameraden verstehen sich! — So will er immer mit Kameraden seinen Weg gehen — nie allein — nie einsam. —

Wir alle sind Kameraden. Ob du im Schloßertittel werfst oder im weißen Berufsmantel, ob du den Hammer in der Hand hältst oder die Feder, du bist einer der unsrigen. Du bist nicht allein, du kannst nicht für die handeln, nein, du bist nur ein Teil von einem Ganzen und mußt im Sinne dieses Ganzen mitdenken.

Hast du schon einmal über den Sinn des Wortes Kamerad nachgedacht? Du mußt all die kleinen Mängel und Schwächen, die dir noch zu eigen sind, zu überwinden trachten, denn du mußt versuchen, mit vielen auszukommen.

Du mußt aber auch die Schwächen, die der eine oder andere noch nicht ablegen vermocht, überbrücken, darfst dich nicht an ihnen stoßen, du mußt sie übersehen können.

Als Kamerad hast du noch mehr zu tun!

Wohl hat jeder Mängel, aber du mußt auch sehen, ob der andere sich Mühe gibt, sie zu besänftigen. Ob er unter ihnen leidet, oder ob er gar einen falschen Stolz auf sie zutage treten läßt. Hier mußt du hart sein und deinen Kameraden erziehen. Kein falsches Mitleid! Die faulen Teile herauszuschneiden, ehe die Fäulnis um sich greift! Überhaupt mußt du das „Kameradsein“ vorleben. Auf Sanktion mußt du halten, auf die äußere und viel mehr noch auf die innere.

Arbeite erst an dir selbst! Halte dich fern von allem Schmutz und von allem Unsauberen!

Die innere Sauberkeit und die innere Disziplin bedingen die äußere, nicht umgekehrt. Hier steht die Kameradschaft ein, und hier kann sie manchen zu sich hinführen. Aus dieser Kameradschaft heraus, die bildet, fördert und erzieht, erwächst die Haltung, erwächst das Verhalten zum letzten Ein- satz für sie. Den letzten Einsatz ist nur das Größte wert — das Größte ist die wahre Kameradschaft — der Größte ist der Kamerad.

Prüf eure kultur- geschichtlichen Kenntnisse!

Unsere heutige Denkportraufgabe zeigt sechs Einzelbilder, an denen der aufmerksame Beobachter 21 Allmählich-keiten entdecken wird. Wer findet sie heraus?

1. Julius Cäsar nach Überwinden des Rubikon.
2. Wallenstein erzählt die Unglücksbotschaft von Lützen.
3. George Washington in seinem Heim.
4. Goethe beginnt mit der Niederschrift des „Don Carlos“.
5. Kaiser Wilhelm der Erste auf der Fahrt zum Tempelhofer Feld.
6. Napoleon beschließt den Angriff der Garde.



Der Sonntag

Beilage des Wiesbadener Tagblatts.

Sonntag, 4. April 1937.

Die Liebe der Antje Vanderluys.

Eine Geschichte aus Flandern.

Von Walthar Neuhoff.

Das ist die Geschichte der Antje Vanderluys und ihrer Liebe, die sie überkam, als der Frühling in ein wundes Herz und in ein wundes Land einzog. Sie verlor in den Nebeln und Schleiern einer düsteren Zeit und kam zurück mit der Sonne und ihrem Sieg über die Stürme und Wölfe.

Der Himmel war klar und hell, als eines Tages Piet Vanderluys wieder auf dem Boden seiner Heimat stand, und die frischen Winde, die vom Meere kamen, der dampfende Atem der Scholle glätteten schnell die gelben Falten, die verlegene Tage und giftige Kälte Afrika in sein junges Gesicht gelegt hatten. Und da die Hände des Vaters schwermig und seine Augen trübe geworden waren, nahm er bald eine Frau, die neben ihm hinter dem Pfluge herging und das kleine Haus am Kanal mit den gleichen klappernden Emblemen erfüllte, wie es in seinen Kindheitstagen die Mutter getan hatte.

Die Sonne, die über dem Lande stand, lag mit viel Freude durch blatt gerupfte Scheiben in die Küche, in die Ställe, in denen fette Kühe und glänzende Schimmel standen, und auch in die uralte Holzrinne, in die man Antje Vanderluys legte, als sie zusammen mit Jan zur Welt gekommen war. Zusammen spielten sie unter den Niederbühlchen des Gartens, saßen zusammen draußen in den Wäldern unter den Erlen und Weiden, aus denen Jan frühzeitig Pfeifen und andere Instrumente zu schälen verstand, ritten zusammen auf dem weiten Rücken der „Klette“ mit dem Vater vom Feld nach Hause und lachten mit offenen Rinnern, Dären und Bergen, wenn Piet Vanderluys von den Urwäldern, Krotzeln und schwarzen Menschen des Kongos erzählte.

Wenn auch Jan dann fragte: „Vater, wie kommt man dorthin?“ Antje dagegen: „Wie kommt man von dort wieder nach Hause?“, so gingen die beiden dennoch durch die ganze Kindheit jeden Weg gemeinsam, durch Haus und Hof, Feld und Flur und durch das ganze Dorf, und auch als Jan eines Tages Soldat werden mußte und in eine fremde Stadt mußte, an der transalpinen Grenze kam, mußte Antje von jedem Schritt, den der Vater dort an den Ufern der Sambrina ging. Bis eines Tages das große Gewitter kam und mit ein paar Blühschlägen alles zertrümmerte, was die Jugend an festen Wänden zwischen Bruder und Schwester gesponnen hatte. Antje behielt nichts zurück als das Bild des Bruders, das seine letzten Urlaubstage bei ihr hinterlassen hatten; alles andere verlor sie und erkannte im grauen Nebel und den schwarzen Nächten, die der Krieg über das Land breitete, wenn auch das Dorf sein schreckliches Gesicht nicht zu sehen bekam.

Zwei Jahre waren vergangen, und als der alte Vanderluys nicht mehr wollte, für wen er die Weiden mähen und die Äcker pflügen sollte, da von Jan nie mehr ein Brief oder eine Nachricht gekommen war, sagte er sich zum Sterben hin und schloß die Augen an dem Tage, als zum ersten Male bewußte Soldaten ins Dorf kamen. Es waren Männer mit Härten und langjamten Schritten und Bewegungen, die am Kanal die Erde auswühlten und bauten, und unter ihnen war auch sein Dirschen, der noch jung war und die Bauarbeiten leitete, weil seine eine Hand in Ruhland geblieben war. In seinen Augen lag ein Lachen, das deshalb fieshaft war, weil ihn der Tod schon angepaßt, aber nicht zur Erde geworfen hatte; und mit diesen Augen trat er eines Tages zu Antje in die Stube und das Haus, das ihm als Quartier zugewiesen worden war.

„Jan“, flüsterte Antje, als sie eine Stimme hörte, die aus dem Munde ihres Bruders zu kommen schien und die sie nicht nur deshalb verstand, weil der fremde Soldat die Sprache ihrer Heimat redete; „Jan“, flüsterte sie, als vor ihr ein Mann stand, der in Größe, Gestalt und Gesicht ein Ebenbild des Bruders war. „Jan“, flüsterte sie, als sie zum erstenmal mit ihm durch den Frühlingabend schritt, an den Weiden und Erlen vorbei; und als sein Dirschen erzählte, von seinem Haus, seinen Eltern, seinen Kühen und Vögeln, die ihm irgendwas im Frieden des Heimes waren.

So lag die Schatten des Todes in dem kleinen Haus am Kanal, aber der Frühling kam und warf seine Sonnenstrahlen in die Stuben, sah Licht und Heiligkeit in alles, was ihm begegnete, Wärme, Hoffen und Sehnen. Es war ein kurzer, mit Blumen bedeckter Pfad, den die beiden Menschen gingen, doppelt hell, weil er aus dem Dunkel kam und um ihn herum immer noch die Dämmerung des Krieges lag. Und es war kein Frühlingsschmerz, der über Antje hereinbrach, sondern Jan, die Liebe und Verbundenheit mit Jan, führte sie zur Hand, zum Herzen des fremden Soldaten. Jetzt auf Regen, die sie kannte, bis sie auf einmal vor dem Tor des Gartens stand, in dem andere Blumen der Liebe wuchsen und den sie betrat wie den Boden eines Märchenlandes. Erst jetzt empfand sie es, daß es ein anderes „Wir“ war, wenn sein Dirschen von der Zukunft sprach, die ihm auf dieser Erde mit Antje gebühren sollte. Der Sommer war heiß und kurz, in den Nächten lagen die Biegel und stürzten die Grillen; nur in der Frühe grüllte das Dröhnen der Kanonen. Aber der Herbst kam lag und heilig, rief die Blätter von den Bäumen und jagte regnerische Wolken am Himmel entlang, die sich zu Nacht und Finsternis verdichteten, als an einem solchen Tage sein Dirschen in ihren Armen versank, bei einem Angriff feindlicher Flieger tödlich verwundet.

Der Winter legte das Land in Eis und Erstarrung, die Stürme jagten ein raues, gemalltes Lied, das die Klagen der Antje Vanderluys überliefen; die Frühlingssonne kam und sandte wärmende Strahlen, die die Tränen im Hause am Kanal trocknen sollten. Der Tränenstrom versiegte, und als die Erde sich zu neuem Blühen und Wachsen anschickte, als man die ersten Früchte auf den Feldern erntete, war auch die Frucht der Liebe herangereift, die Antjes Sohn geeignet hatte.

Als sie das Kind in ihren Armen hielt, in demselben Räume, in dem sein Dirschen von ihr gegangen war, baute sie den Fieber, stürzte die Heimchen wie damals; aber das große Tor der Hoffnungen, durch das sie einstmalig geblüht hatte, war verschlossen. Aber ihr und ihrem Lande lag die erdrückende Schwere des Ungewissen, das sich in guten oder

schlechten Gaben entladen konnte; die ehemals fetten Schlächten waren nader gerückt und um sie flatterten Gefühle der Feindschaft und Mißachtung auf, die Feuerflammen, die lange niedergebunden worden waren.

Der letzte Kanonenschuß des Krieges war verhallt. Drei Menschen gab der Krieg dem Dorfe zurück; als Jünglinge waren sie ausgezogen, sie kamen ohne Jubeln, mit den Blicken von Männern, denen das Leben nichts erspart hatte.

„Jan“, flüsterte Antje, wie damals, als sein Dirschen zu ihr in die Stube trat; sie hatte in zwei Augen, in denen noch das Grauen stand, auf einen Mund, der das Lachen gelernt hatte.

Während draußen die Farnen in einem nassen und kalten Novemberwind hin und her flatterten wie die vielen, die frühlich und traurig zugleich waren, während die andern Menschen wußten, daß irgendwas Schreckliches zu Ende war, flüchte zwischen Antje und Jan ein Abgrund, der mit jedem Tag breiter und tiefer wurde. An der Wand der Stube, die einst die glücklichen Kindheitstage der Geschwister gesehen hatte, hing das Bild des fremden Soldaten. Jan hatte diesen Fremdling, der sein Ebenbild war, haßte ihn mit der Seele eines Menschen, den der Krieg mit Unrat und Kraftlosigkeit geschlagen, den er jedweden Glaubens an den Sinn des Daseins beraubt hatte. Und wenn Antje die zerrissenen Fäden wieder spinnen und da anknüpfen wollte, wo sich der Weg zu Jan und der Weg zum Vater ihres Kindes getrennt hatten, dann flammte es in seinen Augen böse auf und sein Mund fand Worte, die ihm der Krieg und das Grauen jenseits hatten in den Stunden, als das Haus am Kanal in ihm verschüttet und das Graben nach der Schwester von sich und alles, was ihm einst heft und heilig war, und als die Weiden das erste Grün ansetzten, als sich langsam die Winternebel verflüchteten, ging nur noch sein Körper durch die Räume, getrieben und gehebt von den Dämonen der Unruhe derangewöhnten Abenteuergeistes seiner Jugend. Seine Gedanken waren zerstreut in einem wüsten Traumland, und ihnen folgte er, als er das Haus und das Dorf verließ.

Die Welt der Frau.

Die Dichterin von Goethes Kindheit.

Zu Bettina Brentanos Geburtstag am 4. April.

Die kleine Bettina im blaugelbten Kittelkleid legte den Kopf auf die braunen Arme und meinte: Wolfgang Goethe hatte ihr zum ersten Male in ihrem Leben gegenüberstanden —

Wohl war er nicht mehr der Wolfgang, von dem Frau Rat ihr in lebhaftesten Bildern erzählt hatte; wie er die Tontöpfe alleinst auf Pfäfer geworden, wie er als kleiner, braunroter Bub den Kameraden die wildbewegten Märchen vorgelesen. Und wie er dann später Alter war und hinausjog in das Leben, nach Leipzig, Ströburg auf die Universitäten. Wie er die Warrerstochter geliebt hatte, die mit den hellen Augen und den munteren Fingern, die er selbst genommen hatte, die hellen Augen und die Mutterliebe, obwohl er sie doch so sehr lieb hatte: Friederike —! Nein, Frau Rats Sohn war ein Mann geworden. Bettina behielt im Erinnern, wie sie an ihn dachte. Es geisterte durch ihre Lohi so jeden Augen ein verlorenes Sinnen: ein Mensch trat auf sie zu, groß, kraftvoll, in einer freien Heiterkeit. Ein Kopf stand machtvoll im Schatten, der vom Schamme des Ruhmschattens das Fenster dämmerte — gleich hinter den Schwertspitzen schien das Haar im Zweifelsch. Bettina schloß die Augen! Es war ihr gewesen wie in einem Märchen. Frau Rats Sohn heulte sie zu ihr! — So fanden über ihrem glühenden Kindergeist die Strahlen weiter übergrößer branner Augen, goldenen Sonnen gleich. Um ihren Kopf lagen zwei Hände wie ein Kranz des lebendig durchpflusterten Lebens, das die Erde je aus sich selber geschaffen. Es schloß ein fremder, rätselhafter Duft über sie hin. Ihre Ohren, ihr Herz sang wider in dem Atem einer lebensheiteren Stimme, die sich durchblutete, als sei es ein Teil von ihr: „Kind, du gleichst deiner Mutter, aber deinem Vater gleichst du auch.“ — Weißt du, kleine Bettina, deine Mutter war so schön wie die Engel schon fand im Himmel! Ihr Gesicht war so fein und solchen Glanz hatten ihre Augen. Als ich sie zuletzt sah, stand sie am Bett des kranken Generalis Brentano, der sie liebte und der doch nicht ihr Mann war. Sie spielte Schach mit ihm. Er wollte es so haben und hatte sie darum gebeten. Da lächelte sie ihm zuliebe. Aber sie wußte doch, daß er ein Zerknirrer war. Und als er umfiel, rief sie ihm zu: „Mein General!“ In seinen müden Augen lag da ein Leuchten aufgebüht: „Meine Königin!“ Dann ist er gestorben. Das war das letzte Mal, daß ich deine Mutter lebend sah! Die Stimme des fremden Mannes hatte gewirgt, danach. Seine Augen blühten nach dem fahlen Rühmaim im Hof, wo es Frühling wurde —

Wort für Wort hörte Bettina wieder alles, was Wolfgang Goethe zu ihr gesagt hatte, obwohl sie nun in ihrem hellen Mädchenkleide saß und er wohl dort drüben bei seiner Mutter. Sie läte den Kopf von den verschrankten Armen. Sinnend begann sie ihre zerzausten Zöpfe aufzupficken. Eine veripäppte Träne lief ihr langsam über das Lieb-

Antje Vanderluys war allein; mit müden Schritten und glanzlosen Augen ging sie der Arbeit nach, die sie verrichten mußte, wenn nicht noch Hunger und Armut bei ihr Einzug halten sollten. Alles war für sie geordnet, die Blumen am Fenster und die Sträucher des Gartens, die Erlen und Weiden am Waller und die Felder, die ihre Ähren wiegen im ewig jungen Weh der Fruchtbarkeit. Die Jährligkeit, die ihr Blut dem Kinde entgegenstieß, war verhalten von der Feiere ihrer Seele. Oft lag sie vor den Bildern von Jan und sein, in ein Betrachten verfallen, das sich in Irrgärten verlor, aus denen es oft kein Zurück mehr gibt. Sie mißte die Menschen und alles, was sie an ihr Leben und Hoffen erinnern konnte, und als das erste Lachen ihres Kindes an ihr Ohr drang, fielen diese Töne des Glüdes in ein leeres und totes Herz, das seinen Widerhall geben konnte.

Jahre gingen so dahin und das Kind wuchs heran. Wieder waren Winter und Sommer an Antje vorbeigeglitten wie flüchtige Bilder eines Buches, in dem sie nicht mehr zu lesen verstand. Und wieder war ein Tag gekommen wie damals, als sein Dirschen zum ersten Male in der Tür stand. Zwei Menschen traten zu ihr in die Stube, ein alter Mann und eine Frau mit guten Augen. Sie sprachen nicht viel, sondern griffen nach ihrer Hand. Aber die Worte, die spärlich von den Lippen der beiden kamen, tröpfelten wie Balsam in ihre munde Seele. Erst jetzt, nach vielen langen Jahren, hatten sie aus dem Munde eines Kameraden erfahren, daß ihr Heim eine Frau und ein Kind in dem häßlichen Land gelassen hätte. Und sie seien gekommen, um sie mitzunehmen, beide, Mutter und Kind, auf den großen Hof mit den schönen Pferden und Kühen, der jetzt dermalst lag, weil der Heim nicht mehr zurückgeführt war. Dorthin gehörte sie doch auch; die Menschen redeten und dachten genau so wie hier, die Felder und Wälder ließen genau so groß und weit. Und das sollte alles einmal ihr Junge haben, wenn er so groß und stark geworden wäre, wie der sein es war.

Als der letzte Abend im Häuschen am Kanal für Antje Vanderluys kam, nahm sie das schwarze Tuch, das sie um das Bild ihres Heims geschlungen hatte, und legte es um das Bild, das dazwischen hing, um Jan, der in einem weiten und fremden Lande für sie gestorben war. Mit klaren Augen und festen Schritten ging sie neben den beiden Alten bis an den Weiden und Erlen vorbei, die wieder grünten, und der Sonne entgegen, die heller denn je an diesem Morgen im Osten über ihrer alten und neuen Heimat aufging.

lichste Geschichte. Auf den roten Mädchenlippen blieb sie liegen. Da fuhr blitzschnell eine kleine rote Zunge heraus und verschwand wieder die letzte Spur. „Mein, daß es das gab, daß man weinen mußte gegen seinen Willen! Daß ein Danks, schattenhafte Ungeheuer ein treffen konnte, so ganz plötzlich, mitten in aller Sicherheit!“ Ein helles, kleines Lied drängte in ihr empor. Es löste sich fast wie im Traum von ihren Lippen, die die Worte kummerten, spielend und weich. So fand sie am Fenster und schaute hinaus in den Tag. Und mit einem Male ergriffte sie sich dabei erschrocken verwirrt: Das Lied, das sie sang war von ihm erzählt, ihm dem Sohn der Frau Rat, aus seinem Herzen war es gesprochen wie eine Blume im Sommer. In bunten Tonnagen hielten in Zimmern überall dort-inselnde Frühlingsschneide. Die Sonne flimmerte über die rötlich-bellen Kirschenbaum und fand dort im Spiel ihr eigen Ängstlich. Mählich flammte es auf in den dunklen Mädchenaugen, ein heimliches Lachen wie ein Kobold im Feuer, der lacht und lustige Sprünge macht. Der große, bunte Bänderhut flog vom Hals, Bettina Brentano wühlte gleich noch ein Stück mit hinter drein. Zur Tür hinaus ging, die Treppe hinunter. Es knarrte die alten Stufen unter dem hüpfenden Mädchenhüft. Wie wirre, dunkle Schlingeln umtanzte sie ihr Haar. Mit brennenden Wangen flüchte Bettina dahin. Hinein in den Tag ging, mit glänzenden Augen. Zum Wald hin, wo sie wußte, daß die ersten Tannennadeln gerade erblüht waren —

Von ihrem Fenster aus, sah Frau Rat Goethe ihr lächelnd nach. Es lag auf ihrem gültigen Gesicht ein heißes, flammendes Versehen: „Was es denn ein Wunder, daß alle ihren Sohn liebten —“

Aus der kleinen Bettina mit dem räusmischen Herzen, wurde eine Frau. Eine sehr liebliche, heitere, die in Gesellschaften zu leben und lachen wußte. Männer liebten sie, weil sie schön war wie der Tag und dachten ihr wohl gar Leib und Leben zu, daß sie es nähme. Aber sie hat es niemals genommen so ganz als ihr Eigen. Einem gegenüber blieb sie immer Kind und Bettina, obwohl man sie bald Frau Armin nannte. Das war Goethe. Dem jungen Kind in sich, mit der leidenschaftlichen, großen Liebe zu dem viel älteren Mann blieb sie treu, auch als Frau. Sie hat niemals für sich etwas anderes begehrt von ihm, der allen Frauen Geliebter war, als daß er es bulde, daß sie ihm seine eigenen Herzschläge zurückgibt, die sie in sich empfangen seit jenem Tag, wo sie ihn gesehen, um was er sie hat. Er hat sie oft gebeten und immer nur sich selbst gedacht dabei. Sie tat das Schwerkste und das Schönste, was sie tun konnte: sie verachtete seine Kindheit nachzuleben, um ihm das Erinnern zurück zu schenken, lüdenlos und ohne Riß. In ihren Briefen an ihn, scheint Bettina von einer leuchtenden, kindlichen Heiterkeit. So war sie wohl auch im Grunde ihres Weisens. Aber als sie die Briefe von seiner Kindheit geschrieben, da wußte sie doch, was es heißt, einmal das Herz eines übergrößen Schlangens gehört zu haben. Und sie wußte auch, warum sie damals als junges Kind, zuerst in Tränen ausgebrochen, ehe sie in den Frühling gelassen —

Eva Marianne Samarra

inbüßen. Ebenso das vorn geknöppte Mantelfleisch, dessen Knöpfe man meistens fortlassen oder glatter gestalten möchte, wenn sie nicht eintragen. Unter den guten Frauenkleidern fallen darunter nicht so profanisierte Stoffe her. Allerdings heißt es hier Vorsicht, was die Streifenfrage betrifft. Vorgeknöpft machen sie [schlechter, weil] sträuben sich und sind häufig und unangenehm. Aber seine Macht der Welt sollte die Handlung dazu verhindern, jemals die Streifen zu nehmen, denn sie sind auch in einem noch so besten Kleid bei anderen geübt haben.

Verantwortlich für die Schriftleitung: J. W. Zacher in Wiesbaden. — Druck und Verlag von C. Schellhauer'scher Buchdruckerei in Wiesbaden.

Haus, Hof und Garten.

Kleingärtners Arbeiten im April.

Im Obgarten kann noch während des ganzen Monats gepflanzt werden. Die Hauptsaat für den Erfolg sind einwandfreie Pflanzware (Kartoffelbäume!) und jagdgemäße Pflanzarbeit. Häufig wird übersehen, die Wurzeln vor dem Einpflanzen mit scharfen Messern anzuhaken. Die Schnittfläche steht dabei nach unten. — Soweit nach Umständen auszuführen sind, geschehe es bald. Bei geeignetem Wetter ist nachzugehen, ob das Baumwachstum die Buntstellen noch gut abfärbt. Weiterhin sind die Erdreiser vor Vogelanzug zu schützen.

Kirschen und Apfelfrüchten sind gegen Frost, Schneetreiben und heftigen Regen durch Vorhängen von Matten zu schützen. Bei schönem Wetter muß dieser Schutz wieder entfernt werden, damit die Blüten die Befruchtung vornehmen können. Bei Wundbäumen ist vor Blütenausbruch ausreichend zu wässern, weil besonders Erdbeeren wenig natürliche Feuchtigkeit erhalten. War es in den Monaten vorher, besonders im März, trocken, dann müssen auch die im Herbst gepflanzten Bäume gründlich bewässert werden. — Walnüsse und Lorbeerne wachen im April am besten an. Einjährige Reben werden beim Pflanzen auf 2 bis 3 Augen über dem Wurzelhals zurückgeschnitten. Der Schnitt bei Reben erfolgt immer zwischen zwei Augen. Der Boden muß sehr nährstoffreich sein.

Bei der Düngung der Obbäume haben neuere Ergebnisse zu folgenden Erkenntnissen geführt: Wenn nur so viel Stickstoff geliefert wird, daß noch Kohlenhydrate übrig bleiben, so wird die Fruchtbildung des Baumes eingeleitet. Bei der Schädlingsbekämpfung steht jetzt die wichtigste Vorblütenprüfung im Vordergrund. Manche langjährige ertragreiche Obstanlage ist allein durch planmäßige Schädlingsbekämpfung wieder flüchtig gemacht worden. Der Vorblütenprüfung sollten stets zwei Nachblütenprüfungen folgen.

Zur Erzielung einer frühen Ernte beereichte umgibt man die Beete mit einem „Vollstopp“. 30 Zentimeter hohe Bretter werden auf die hohe Kante gestellt und an kurze Pfähle genagelt. So entsteht ein „kalter Kasten“, der mit Frühreifeerzeugern gefüllt wird. Ein leichter „Umhang“ des Kastens und Ertragsmattenbedeckung der Fenster über Nacht fördern Wachstum und Blüte zur Erzielung einer wirtschaftlichen Ernte.

Im Gemüsegarten. Eigentliche Märzsaatpflanzen, die aus irgendeinem Grunde veräußert wurden, werden sogleich nachgeholt. Teilweise werden schon zweite Aussaaten notwendig, so von Erbsen, Mohrrüben, Salat, Zwiebeln, Radies, Spinat u. a. Die Beete werden immer nur nach Erfordernis vorbereitet, dann aber sofort bepflanzt, damit die Setzlinge stets in frisch gedüngtem Land kommen. Die Gemüsesammlinge, die im März ins Beet gesetzt wurden, werden jetzt ausgepflanzt. Durch fleißiges Wässern des Kallens werden sie abgehärtet, so daß sie dem Wetter und den Krankheiten besser widerstehen. Vor dem Herausnehmen werden die An-

zahlbeete gewässert, um die Wurzeln der Jungpflanzen zu festigen. Das oberflächliche Ubedecken der Beete mit düngen-

den Stoffen während des Wachstums ist sehr zu empfehlen. Auf Gurken und Kürbisse sollte man nicht verzichten. Eine Vorkultur ist ratsam. Man füllt Töpfe von 10 Zentimeter Weite bis zur Hälfte mit nachgehoelter Erde, drückt den Samen leicht ein und bedeckt ihn schwach. Die Töpfe kommen dann ins geschlossene Frühbeet und werden öfters gelüftet, aber nicht nachgesehen. Nach dem Auslaufen wird tüchtig gelüftet, damit die Pflanzen nicht vergeilen. Haben die Samenkeimlinge ungefähr den Topfrand erreicht, so wird lockere Erde bis dahin nachgefüllt, da auch der Stamm Wurzeln treibt. Ab Mitte Mai kommen die Pflanzen ins Freie.

Auch im Gemüsegarten steht der Kampf gegen tierische und pflanzliche Schädlinge ein. Schnecken werden durch Streuen von Asche getötet. Die gefährlichste Kropfschabe (Kohlschabe) wird ebenfalls durch eine tüchtige Kaltdüngung und richtigen Fruchtwechsel bekämpft. Gegen die Kohlschabe haben sich künstliche „Kollstragen“ und das Begießen der Pflanzen mit Prozentiger Petroleumseifenbrühe bewährt.

Im Ziergarten. Das große Primelblütenfeld, das eingelegt und viele andere Frühblühenden bieten schon reiche Abwechslung. Dazu treten die Frühpflanzler unter den Blütengehölzen. Ammütig schauen sich die gelbblütigen Ruten der bekannten Forsythie über dem Blau von Schilke und reizenden Traubenhyazinthen. Aber auch Arbeit gibt es. Der Regen ist oft und kurz zu schneiden. Er beansprucht viel Wasser und reichliche Nahrung. Um einen schönen Gartenteich zu erhalten, muß man ihn in jedem Winter mit besser Kompost überziehen. Man rechnet je Quadratmeter etwa 5 Kilogramm Kompost, der tüchtig in die Gräben eingebracht wird. Während der Wachstumszeit kann man auch mit flüssiger Düngung nachhelfen. Sehr kommt die beste Pflanzzeit für Kadelbäume und andere Immergrüne. Wir können gar nicht, welsch eigenartigen, vertrauten Reizes wir unsere Gärten heraus, wenn wir ihnen diese Immergrünen vorenthalten. Das meist die und einjährige Winterbild würde mit dieser Pflanzengruppe verschwinden. Eins ist aber zu bedenken: Immergrüne wünschen Windschutz und Schutz vor der Prallsonne des Winters. Danach ist die geeignete Lage sorgfältig zu wählen. Viele, im Buche beschriebenen bleibende Immergrüne eignen sich auch für die heute so beliebten Steingärten. Auch für die dunkleren Ecken ist jetzt die beste Pflanzzeit. Bei den Dahlien aus altem Bestand pflanzt man nicht die ganzen Klumpen, sondern man teilt sie. Besonders Freude bereiten die noch wenig bekannten Klingen-Dahlien, die feiner Stängel bedürfen, und nur 40–50 Zentimeter hoch werden. Die anemonenartigen Blüten sind voller Weiblichkeit. Frühke Gabelien liefert die Kaffe Gladiolus primulinus.

Gartenbauinspektor G. K.

recht oft reinigen und neu einstreuen zu können. Der Schlafraum steht etwas erhöht auf Ziegelfüßen oder Latzen, um die Bodenfläche fernzuhalten, doch darf auch keine Luft unter dem Boden hindurch strömen.

Für kalte Tage muß in den Schlafraum eine Wärmeanlage eingebaut sein. Dabei ist zu bedenken, daß Spitzstrahlen, wenn sie in einem dichten Raum überstrahlen können, nur an Ausnahmestellen künstliche Erwärmung brauchen. Frühbeeten helfen etwas größere Anforderungen, doch sollte man auch sie zur Abkühlung an milden Tagen ohne jede Heizung lassen.

Die billige Erwärmung nach Anlage und Brennstoffverbrauch geschieht durch Brennstoff. Man kann z. B. in der Mitte des Schlafraumes ein Ofenrohr senkrecht aufstellen, dessen untere Öffnung durch einen Deckel verschlossen ist, der einige Zentimeter enthält. Die Röhre des Rohres wird dicht verschweißt. Das Rohr reicht durch den Boden, wobei die Durchdringung mit einem gut verbleibtem wird. In dieses Rohr wird mittels eines langen Drahtbügels ein kleines durchbohrtes Rohr von 20 Zentimeter Durchmesser eingeführt, das mit einem überliegenden Deckel so abgeschlossen wird, daß der Rauch abgehen kann. Im Innern des Schlafraumes wird in 5 Zentimeter Abstand um das Rohr eine Drosthöhle herumgelegt, um die Wurzeln der unmittelbaren Beheizung mit dem heißen Rohr zu schützen. Lehrer K. in H.

Laßt die brütende Gans aufs Wasser.

Auch während der Brutzeit soll der Geflügelzüchter den Eigentümlichkeiten der Tiere sowie wie möglich Rechnung tragen. Wenn jetzt die Gänse brüten, so treffen die meisten Züchter Vorkehrungen, daß die brütende Gans ja nicht etwa vom Hofe geht. Das ist aber falsch! Sind es die Gänse des betriebsfähigen Hofes, täglich zum nahen Gewässer ihren Gang zu nehmen, so soll man auch der Brutgans diesen Weg nicht verwehren.

Es verhält sich über dem Tummeln auf dem Wasser keineswegs ihr Brutnest mit den darin liegenden Eiern. Zur rechten Zeit, d. h. ohne daß die Eier etwas ungewöhnlich erkalten, wird sie sich dann weiterhin mit größter Sorgfalt dem Brutgeschäft, frisch geküßt durch den Gang zum Wasser. Noch ist erwähnt, daß es überflüssig ist, die im Nest liegenden Brüter mit einem warmen Tuch zu bedecken, solange die Gans vom Hofe fern ist. Sollten sich die Eier wirklich vom „faul“ an, so haben sie doch noch in sich die nötige Brutwärme. Hofmann.

Das „faule“ Frischel.

In einer unserer größten Tageszeitungen fand ein Witz: Jedermann hat sich früher gefast. — Witz zu zurecht? fragt Mäde. „Sehr zurecht“, sagt Jedermann, „stell dir vor: zweihunderttausendhundert Eier haben sie schon gelegt, und nicht ein einziges war faul.“

Der Kernpunkt liegt also darin, daß frischgelegte Eier nicht „faul“ sein können. — Die Erfahrung lehrt uns aber etwas anderes. Es kann vorkommen, daß ein frisches, bereits von der Schale umhülltes Ei im vorletzten Abschnitt des Eisalters (dem Alter) zurückgehalten wird, weil die Muscheln, die das Ei durch ihre Zusammenziehung herausheben müssen, verlegen. Am häufigsten ereignet sich dies bei dem letzten Ei einer Reihe. Ist das Ei befruchtet, so beginnt in der Blutmärme von 41 Grad Celsius die Entwicklung des Keimes. Da aber die Umhüllung bei der Befruchtung von der Luft nicht unterhalten werden kann, muß der Keimling nach einigen Tagen absterben und in Fäulnis übergehen.

Aber auch unbefruchtete Eier können faul werden, wenn nämlich schon vor der Umhüllung oder auch durch die Schale Darmbakterien eindringen, durch die das Ei unter Bildung von Schwefelwasserstoff „schwarzfaul“ wird. — In den meisten Fällen werden solche Eier durch das Herausheben einer neuen Dotterreife und das Ausdrücken der verbleibenden Eier ausgelesen; sie sind dann weißlich, „frischgelegt“, oder trüben mehr oder minder leicht. Glücklicherweise ist dieser Fall recht selten, und wenn faule Eier gefunden werden, wird man meist annehmen, daß solche trotz anscheinend sorgfältigen Nachsehens übergegangen worden sind und im Laufe der Zeit faul wurden.

Sammelt die Bindgarn-Enben.

Zum Binden von Getreidegarben und Strohhallen braucht die deutsche Landwirtschaft jährlich 40 Millionen Kilogramm Bindgarn. Um die immer noch bedeutende Einfuhr an Bindgarn zu verringern, darf kein einziges Garntendeckelungsstück weggeworfen werden, sondern jedes Stängelchen ist aufzuheben, bis ein durch den Reichsverband ausgewählter Sammler ins Haus kommt, um für den Doppeltensamer gesammelten Vorrat 10 RM. zu bezahlen.

Was ist Pufferung?

Darunter versteht man die Fähigkeit eines Bodens, Reaktionsveränderungen nach Möglichkeit zu widerstehen zu können. Das ist eine humusstoffreiche nicht möglich, die in hohem Maße die Fähigkeit haben, Säureerregung unendlich zu machen. Solche „gepufferten“ Böden sind auch wenig empfindlich gegen Trockenheit, während saure sehr darunter leiden.

Gesundes Menschenblut zeigt ebenfalls eine vorzügliche Pufferung. Ohne sie würden Krankheiten viel häufiger auftreten. Also was das Blut für den Menschen bedeutet, das ist die Bodenpufferung für die lebende Natur.

Zwiebeln. Diese verlangen einen schattenlosen Platz, der möglichst im Herbst vorher stark gedüngt war. Der Dünger darf nicht tief untergegraben sein, da die Zwiebeln keine langen Wurzeln haben.

Mohrrüben verlangen gut bearbeiteten, leichten Boden, nicht zu starke Düngung. Nach dem Säen muß der Boden etwas fest getropft werden, damit die Samenkeimlinge nicht los liegen bleiben und vertrocknen. Man vermische den Samen mit Sand, um gleichmäßig säen zu können, und ste nicht zu dicht, damit man nicht viel ausdünnen braucht. Ist dies aber doch nötig, so tue man es möglichst zeitig bei regnerischem Wetter. Dr.

Ringelspinner-Bekämpfung.

Unterzieht man die unbelaubten Apfel- und Birnbäume einer genaueren Untersuchung, so wird man an den ein- bis dreijährigen Zweigen oft die charakteristische Gabelgabel (2) des Ringelspinner finden können, der seine Eier aneinander an den Zweig herum legt. Sie sind so fest mit diesem verflochten, daß man sie nur mühsam entfernen kann. Im April entwickeln sich aus ihnen 2 bis 3 Millimeter lange, hart behaarte Käupchen. Da sie hierüber Knospen und Blüten herfallen, entwickeln sie sich schnell zu Tieren von ansehnlicher



Zeichnung: Kasper (20).

Länge (1), gleichmäßig ihr anfangs rindenartiges Kleid in ein kantes zerhackt. Die erwachsene Raupe trägt hellblaue, weiße und braune Längsstreifen mit schwarzen Punkten. Zugewöhnt sitzen die Raupen in dicken Klumpen in Zweig- oder Ästgabeln (daher der Name „Gabelraupe“), wo sie sich auf Zweigbäumen leicht vernichten lassen. Erst nach der letzten Häutung vertreiben sie sich über den ganzen Baum. Gegen Spritzungen sind die Raupen und besonders die Eier recht widerstandsfähig, so daß die Ringelspinner, falls der rechtzeitige Eingriff verfehlt ist, zu den schlimmsten Gartenschädlingen werden können, die mühsam ganze Bäume entlauben. Im Juni verwandelt sich die Raupe in einem geschützten Winkel des Baumes zur Puppe, die ebenfalls behaart ist. Schon nach vier Wochen entfliehet ihr der fertige Schmetterling (3). Er ist gelbbraun und am Rumpfe behaart. Die Vorderflügel tragen je zwei hellere Streifen. Die dahinter liegende breite Binde ist beim Weibchen dunkel. Jedes legt etwa 300 Eier.

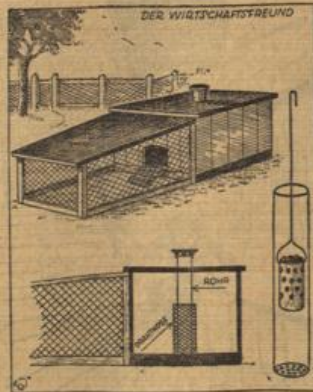
Die Bekämpfung besteht:

1. Im Wintereinbruch und Verbrennen der befallenen Zweige.

2. Im Wintereinbruch der Eierhäufen mit alten Lappen, wenn aus irgendwelchen Gründen die befallenen Zweige nicht befallig werden können.
3. Im Verbrennen der jungen Raupen, wenn sie noch in den Gabeln zusammenhängen.
4. Im Spritzen mit Nikotinsulfatbrühe oder Quassia-seifenbrühe, vorausgesetzt, daß der richtige Zeitpunkt nicht verpasst wird.
5. In der Lage und Pflege unserer geschädigten Gartenpflanzen. Dazu gehört auch das rechtzeitige und richtige Ausschneiden entfallender Nistkästen. Ramentlich die Kahlweide ist ein unermüdlicher Beteiligter der Ringelspinnerlei, die sie mit ihrem feistförmigen Schnabel meisterhaft zusammenflicken versteht. K.

Das Heim für Kleinfisken ohne Glucke.

Küfen, ob künstlich oder natürlich ausgebrütet, verliert auszuweichen, ist sehr leicht, wenn dafür im Freien und abgetrennt vom Großgefäß ein zweckmäßiges Heim zur Verfügung steht. Das Ganze soll so aufgestellt sein, daß Wind



Nach Angaben des Verfassers gezeichnet von Kasper M.

und Wetter möglichst durch vorhandene Hauswände abgehalten werden. Der Stall besteht aus einem kleinen, durch eine Schiebel erhaltenen Schlafraum, der heißer ist, und einem vorgelagerten Auslauf, der notfalls überdacht werden kann. Dieser Auslauf ist nichts anderes als ein tauchtaugliches Drahtgitter, das Klappen enthält, die eine Gabelung und Fütterung gestatten. Der Schlafraum ist unbedingt dicht und zugfrei. Eine Seite oder das Dach sind abschließbar, um

Aleegras gibt besseres Gärfutter!

Streut Rindung beizeiten!

Halte das Brutnest sauber!

